

# CMAAG

VILLE DE CHARENTON-LE-PONT



*Bonnes Fêtes de fin d'année !*



# SOMMAIRE

P. 4

Retour en images  
sur les derniers événements

P. 9

Mon Espace Ch@renton

P. 12

Les transports en commun

P. 14

Zoom sur le CMR

P. 17

**Dossier :** la féerie de Noël revient  
à Charenton

P. 24

L'actualité artistique et culturelle

P.29

Démocratie locale

## INFOS OFFICIELLES

### Conseil municipal

Le prochain Conseil municipal se déroulera à l'Hôtel de Ville le **mercredi 1<sup>er</sup> février** à partir de 19h.

### Permanence du Député

Le Député de notre circonscription tiendra une permanence à l'Hôtel de Ville de Charenton les **lundis 19 décembre et 23 janvier** à 19h.

### Vos élus à votre rencontre tous les samedis matins

Une permanence sera assurée les samedis matins 10 et 17 décembre puis 7, 14, 21 et 28 janvier au marché.



#### DERNIÈRE MINUTE

#### Un nouveau directeur à l'EHPAD

Samuel Clerc a été nommé directeur de la résidence Gabrielle d'Estrées le 15 octobre dernier. Il a débuté sa carrière en 1991 au sein d'une maison de retraite publique à Fresnes (60 lits), il est ensuite, entre 1993 et 2005, adjoint de direction d'une maison de retraite à L'Hajÿ-les-Roses (90 lits) et enfin en 2006, il est nommé directeur de l'Ehpad "la Maison Nationale des Artistes" à Nogent-sur-Marne. A 51 ans, il est titulaire d'un Master en droit de la gestion des activités publiques sanitaires et médico-sociales de l'université Paris XIII.

La Résidence Gabrielle d'Estrées recherche un **médecin coordonnateur** en CDI (Temps Partiel - 0.5 ETP). Cet Ehpad est d'une capacité de 70 lits en hébergement permanent, dont 2 temporaires et un accueil de jour de 6 places.

## SANTÉ

### Permanences pharmacies

• Dimanche 11 décembre  
PHARMACIE BERCY 2  
10, place de l'Europe  
Tél. 01.49.77.56.56.

• Dimanche 18 décembre  
PHARMACIE BERCY 2  
10, place de l'Europe  
Tél. 01.49.77.56.56.

• Dimanche 25 décembre  
PHARMACIE CENTRALE  
54, rue de Paris  
Tél. 01.43.68.01.41.

• Dimanche 1<sup>er</sup> janvier  
PHARMACIE DE GRAVELLE  
118, rue de Paris  
Tél. 01.43.68.18.32.

• Dimanche 8 janvier  
PHARMACIE DU PLATEAU  
52, rue Gabrielle  
Tél. 01.43.68.06.61.

• Dimanche 15 janvier  
PHARMACIE DU MARCHÉ  
68bis, rue de Paris  
Tél. 01.43.68.00.38.

• Dimanche 22 janvier  
PHARMACIE SAFENO  
7, rue du Maréchal Leclerc à Saint-Maurice  
Tél. 01.43.96.44.93.

• Dimanche 29 janvier  
PHARMACIE NGUYEN QUACH  
14, rue Victor Hugo  
Tél. 01.43.76.62.32.

## CONTACTEZ VOS ÉLUS

Une adresse unique pour joindre vos élus :

[www.charenton.fr/contact/](http://www.charenton.fr/contact/)

#### Hervé GICQUEL

Maire de Charenton,  
Conseiller départemental du Val-de-Marne  
Conseiller métropolitain

#### Marie-Hélène MAGNE

1<sup>er</sup> Maire adjoint chargé de l'enfance  
et de l'éducation  
Vice-Présidente de Paris Est Marne et Bois

#### Patrick SÉGALAT

Maire adjoint chargé des finances et des ressources  
humaines

#### Chantal LEHOUT-POSMANTIER

Maire adjoint chargé des seniors  
et de la résidence Jeanne d'Albret

#### Benoît GAILHAC

Maire adjoint chargé de l'aménagement urbain  
et durable de la Ville  
Conseiller territorial Paris Est Marne et Bois

#### Jean-Pierre CRON

Maire adjoint chargé des travaux, de la voirie,  
des espaces verts, de l'entretien des bâtiments  
et de la commission de sécurité

#### Clotilde CERTIN

Maire adjoint chargé des sports

#### Pascal TURANO

Maire adjoint chargé de la sécurité  
et de la gestion du domaine public

#### Delphine HERBERT

Maire adjoint chargé de la culture  
Conseiller territorial Paris Est Marne et Bois

#### Jean-Marc BOCCARA

Maire-Adjoint chargé de l'animation événementielle, des  
actions commémoratives, des anciens combattants et du  
devoir de mémoire.

#### Pierre MIROUDOT

Conseiller municipal délégué  
chargé de l'économie, de l'emploi,  
des relations avec les grandes entreprises

#### Michel VAN DEN AKKER

Conseiller municipal délégué chargé du service social,  
de la santé, des personnes handicapées  
et dépendantes et de la maison médicalisée

#### Sylvain DROUVILLÉ

Conseiller municipal délégué  
chargé du logement et de l'habitat social  
Conseiller territorial Paris Est Marne et Bois

#### Valérie LYET

Conseillère municipale déléguée chargée des affaires civiles

#### André ROURE

Conseiller municipal délégué  
chargé des relations avec les syndicats intercommunaux  
et les partenaires institutionnels de la ville

#### Rachel GRUBER

Conseillère municipale déléguée  
chargée de la médiation - prévention

#### Gabriela KADOUC

Conseillère municipale déléguée à la petite enfance

#### Fabien BENOIT

Conseiller municipal délégué à la jeunesse, à l'enseigne-  
ment secondaire et au numérique

#### Joël MAZURE

Conseiller municipal chargé des relations avec les  
commerçants du marché du Centre, des affaires juridiques et  
de l'administration des biens.

Cmag N° 215 - Déc 2016 - Janv 2017 - 48, rue de Paris - 94220 Charenton-le-Pont

Directeur de la publication : Hervé Gicquel - Coordinatrice de rédaction (01.46.76.47.93) : Céline Lormier

Rédactrice : Marion Fuzon. Ont collaboré à la rédaction de ce numéro : D. Custodio - X. Delaruelle - C. Lormier

T. Katsianakos-Rebours • Photos : L. El Honsali - Fotolia - M. Fuzon - Y. Lastes - G. Ledig - T. Katsianakos-Rebours

Mise en page : JM. Hillereau

Impression : ETC. INN - tiré à 18 000 exemplaires sur papier recyclé - Distribution : M. Aïchi



## Madame, Monsieur, chers Charentonnais,

A l'aube des fêtes de fin d'année, Charenton rappelle qu'il n'y a qu'un luxe véritable, celui des relations humaines.

Aussi, l'équipe municipale se donne pour mission de faire de cette période une trêve à l'austérité ambiante et, par conséquent, de mettre tout en œuvre pour faire planer dans nos quartiers l'esprit de partage, d'échanges et aussi féérique qui doit prévaloir dans les jours prochains.

Depuis le 2 décembre, Charenton a donc revêtu ses habits de lumière. Les illuminations guident nos pas à la nuit tombée, le 17 décembre se tiendra la remise des prix du 1<sup>er</sup> concours de lettres au Père Noël et, dans quelques jours, la patinoire reviendra, pour la 9<sup>e</sup> année consécutive, s'installer sur la place Aristide Briand.

Dans cette conjoncture économiquement difficile et pour satisfaire les contraintes du plan vigipirate, il n'était pas aisé de maintenir cette animation ; mais la municipalité et moi-même nous sentions dans l'obligation de le faire pour nos plus jeunes concitoyens. Nous leur devons cette part de rêve et de convivialité. Nos enfants, nos jeunes méritent toute notre attention aujourd'hui car ils sont la sève de la société de demain. Comme vous le constaterez dans ce nouveau numéro, la Ville n'a de cesse de multiplier les actions en leur faveur.

Des activités sont programmées pour leurs loisirs, des conférences-débats visent à les mettre en garde contre les pièges que le monde place sur leur route, des rencontres, enfin, tendent à renforcer leur curiosité et ainsi à les ouvrir au monde. Voici, selon moi, les ingrédients essentiels que nous pouvons leur offrir pour devenir, pas après pas, les futurs citoyens dynamiques, entreprenants et responsables, disposant des moyens pour contribuer à leur réussite dont notre pays a tant besoin. C'est pour cette raison que j'ai choisi de leur consacrer les vœux à la population qui se tiendront le lundi 2 janvier. J'espère vous y retrouver nombreux.

Cette démarche fondée sur les relations humaines repose également sur l'amélioration du cadre de vie, l'action pour retisser les liens entre les quartiers et la mobilité de nos concitoyens. Quelques semaines après avoir été retenu parmi les 61 sites franciliens retenus dans le cadre de l'appel à projet "Inventons la Métropole du Grand Paris" dont les résultats seront connus en 2017, le projet de renouvellement urbain du quartier de Bercy à Charenton-le-Pont a franchi une étape décisive le 24 novembre. Je suis particulièrement fier de la signature du Contrat d'Intérêt National (CIN) Charenton-Bercy qui a eu lieu ce jour-là en



présence des représentants de l'Etat, du Préfet de Région et des partenaires publics et privés.

Le secteur "Charenton Bercy" enclavé pendant des années connaît actuellement les prémices de sa renaissance qui va permettre d'attirer des aménageurs et des investisseurs pour le dynamiser avec à la clé l'émergence de logements, bureaux, commerces, services publics, équipements et transports.

Au cœur de ma mobilisation se situe aussi la volonté de l'ouvrir sur le reste de la ville et naturellement sur Paris avec la création d'une liaison douce via la rue Baron-Leroy. Faciliter la mobilité, développer les moyens de transports en commun participent également à l'attractivité, à cette ouverture de notre commune qui est particulièrement bien classée dans ce domaine qui sera exploré dans ce numéro du Cmag.

En conclusion, je tiens aussi à souligner le lancement de "Mon Espace Ch@renton". Cette nouvelle plateforme qui facilitera la vie des Charentonnais en leur permettant de multiplier les démarches en ligne.

**Je vous souhaite à toutes et à tous de très bonnes fêtes de fin d'année.**

*Bien sincèrement*

**Hervé Gicquel,**  
Votre Maire,  
Conseiller départemental du Val-de-Marne

## PETITE ENFANCE

### Inauguration du multi-accueil Babilou

Après d'un an d'activité, la structure d'accueil petite enfance Babilou, située rue du nouveau Bercy, a été **inaugurée le mois dernier**, en présence de Gabriela Kadouch, Conseillère municipale déléguée à la petite enfance, de Christian Caldérini et Nadine Pontou, représentants la CAF ainsi que des membres de l'équipe Babilou. Cette structure privée, 15<sup>e</sup> du groupe à ouvrir dans le Val-de-Marne, permet d'**accueillir 22 tout-petits sur une large amplitude horaire (de 8h à 19h)** afin d'aider les parents à concilier sereinement vie professionnelle et vie familiale.



## CHARENTON, VILLE FLEURIE

### 2<sup>e</sup> vie aux fleurs et massifs de la ville

Plus de 250 participants à l'opération "Donner au lieu de jeter" sont venus près des gymnases Tony Parker le 4 novembre dernier, répondant à l'invitation de la municipalité qui, depuis plusieurs années, au moment du passage de l'automne à l'hiver, propose aux habitants de venir retirer les fleurs et plantes prélevées des parterres et des suspensions. Les jardiniers de la ville leur ont donné, à cette occasion, de précieux conseils pratiques pour entretenir ces végétaux et ainsi agrémenter leurs jardinières, balcons et lopins de terre.

## PRÉVENTION

### Semaine de lutte contre le SIDA

- 5 journées d'action
- 2 véhicules proposant des informations pour les Charentonnais
- 100 passages par jour en moyenne
- 25 dépistages du SIDA par jour en moyenne (Test Rapide d'Orientation Diagnostique)
- 1 exposition au service médiation prévention
- 1 conférence / débat pour échanger sur la maladie, la prévention et les traitements





DANS LES STARTING BLOCKS !

## 4<sup>e</sup> édition du cross des collégiens

Le 10 novembre dernier, 302 jeunes coureurs se sont élancés dans la brume matinale du bois de Vincennes pour une boucle de 2 km. Enthousiastes et compétiteurs, les collégiens de 6<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup> étaient rassemblés pour cette course désormais rituelle de l'automne. Le temps était frais, le sol légèrement boueux : un vrai décor de cross ! Comme toujours, l'équipe du collège la Cerisaie était présente pour encadrer les jeunes, mais aussi quelques parents et bénévoles de l'Azur Olympique, sans oublier la police municipale qui assurait la sécurité de l'événement. Cette 4<sup>e</sup> édition du cross des collégiens s'est déroulée dans la bonne humeur et un bon esprit. Félicitations aux gagnants : Lisa-Hela Khemici, Astel Lemeteyer, Alice Cluseau, Wenceslas Leclercq et enfin à tous les participants !



90 NOUVEAUX LOGEMENTS

## Des bureaux reconvertis en appartements

Sur le quai des Carrières, une métamorphose vient de s'achever : un bâtiment des années 70 abritant des bureaux inoccupés a été transformé en une audacieuse résidence. Le groupe Immobilier 3F a choisi pour ce projet l'agence d'architectes Moatti-Rivière, qui a su tirer parti de ces 7000 m<sup>2</sup> de bureaux. Aujourd'hui, le chantier est achevé et dévoile un concept innovant avec une nouvelle façade ponctuée de loggias habillées de mélèze, une cour intérieure paysagée avec goût et 90 appartements. L'inauguration a eu lieu le 3 novembre dernier, en présence de l'ensemble des partenaires de cette opération, d'Hervé Gicquel, le Maire de Charenton, du Directeur Général 3F Yves Laffoucrière et de nombreux d'élus locaux.



DEVOIR DE MÉMOIRE

## Cérémonie du 11 novembre

Le monde combattant, les élus des villes de Charenton et Saint-Maurice, les enfants et jeunes ainsi que les habitants des deux villes se sont retrouvés le 11 novembre dernier pour commémorer le 98<sup>e</sup> anniversaire de l'Armistice. Il est de coutume de porter ce jour à la boutonnière un bleu de France, comme **symbole de la mémoire et de la solidarité** envers les anciens combattants, les victimes de guerre, les veuves et les orphelins. Cette année, il avait été décidé de rendre hommage aux 560 écrivains combattants dont les noms sont inscrits au Panthéon. L'un d'entre eux, l'Abbé Léonce Marraud, est né en 1882 à Charenton : ce soldat mort au champ de bataille de la Marne en 1914 était aussi écrivain, spécialiste de l'art liturgique. Après le défilé, la cérémonie officielle s'est tenue place Charles de Gaulle, à Saint-Maurice, où chacun s'est recueilli à la mémoire des victimes.



## DÉMOCRATIE

### Sur les chemins de la citoyenneté

Le Maire, Hervé Gicquel, et son 1<sup>er</sup> Maire-adjoint, Marie-Hélène Magne, ont reçu deux classes de l'école élémentaire Notre-Dame-des-Missions le 7 novembre dernier à l'Hôtel de Ville. Ils ont présenté brièvement **l'histoire des lieux, mais aussi expliqué le fonctionnement d'une mairie et le rôle d'un élu**. Les enfants ont apprécié la confiance qui leur était accordée et ont été impressionnés par la salle des Mariages mais aussi par les anecdotes délivrées par le Maire.



## TÉLÉTHON

### Opération 1000 chercheurs dans les écoles

Le mois dernier, Mélanie Cron, une ancienne élève du collège la Cerisaie, devenue étudiante en thèse au Centre parisien de Recherche en Myologie, spécialité de l'anatomie traitant des muscles, est venue présenter son travail à des classes de 3<sup>e</sup> au collège la Cerisaie mais aussi au lycée Schuman. Elle s'est exprimée dans le cadre de l'opération **"1 000 chercheurs dans les écoles"**, qui a pour objectif de faire entrer le monde de la recherche dans les collèges et lycées partout en France. Le chercheur venant expliquer aux plus jeunes **les avancées majeures de la recherche scientifique**, notamment dans les domaines de pointe de la biologie moléculaire, peut ainsi partager son savoir et expliquer les différents métiers dans les laboratoires.

Mélanie travaille sur la myasthénie auto-immune, une maladie rare touchant 5 personnes sur 100 000. Son approche concrète et rigoureuse du métier a sensibilisé les élèves qui peuvent désormais associer au Téléthon son expérience.



## AFC

### Une bourse aux vêtements réussie !

A l'approche de l'hiver, l'Association des Familles de Charenton organise traditionnellement une bourse aux vêtements dans l'espace Toffoli. C'est l'occasion pour les Charentonnais de dénicher quelques vêtements adultes ou enfants et des accessoires pour compléter leur garde-robe à petit budget. Cette opération, qui s'est tenue trois jours durant, a remporté un franc succès. Beaucoup gardent en effet à l'esprit qu'en participant à cette bourse aux vêtements, **un petit geste de solidarité est réalisé car la recette de cette vente permet à l'AFC de mener ses actions d'entraide auprès des familles.**



.....

POLICE NATIONALE

## Le Commandant Pascal Gauthier a pris sa retraite

Sa carrière a débuté en 1981. En effet, l'État avait lancé un vaste plan de recrutement de fonctionnaires. A 21 ans, Pascal Gauthier tente le concours d'agent de bureau de la police nationale. D'abord à la gestion des personnels actifs, au niveau local puis national, Pascal Gauthier décide de devenir enquêteur au fameux 36 du quai des Orfèvres. Major de la 38<sup>e</sup> promotion de l'école supérieure des inspecteurs de la police nationale, il arrive peu de temps après sur notre territoire, où il a exercé à Charenton, Saint-Maurice et Saint-Maur-des-Fossés. Son parcours s'enchaîne ensuite logiquement : il devient successivement capitaine puis commandant, endossant à chaque fois de nouvelles responsabilités et s'adaptant à de nouvelles réalités. A l'écoute, sachant être réactif, le Commandant Pascal Gauthier laissera **le souvenir d'un fonctionnaire toujours franc, loyal et discret**. Une cérémonie s'est tenue, le mois dernier, à l'Hôtel de Ville de Saint-Maurice pour rendre hommage à son action, en présence du Sénateur-Maire, du Maire de Charenton, Hervé Gicquel, et du Maire Honoraire, Jean-Marie Brétillon. De nombreuses personnalités étaient également présentes, dont Jean-Yves Oses, le Directeur territorial de la sécurité de proximité du Val-de-Marne. A ce jour, le nom du successeur du Commandant Gauthier n'est pas encore connu.



MUSIQUE

## Cendrillon enchante la RPA

Un groupe d'adultes du conservatoire municipal de musique André Navarra est venu, il y a quelques semaines, interpréter une opérette devant les résidents de Jeanne d'Albret. Il s'agissait de "Cendrillon", une opérette de salon écrite par Pauline Viardot en 1904. Alliant le bel canto, le rire et la musique de chambre, cette interprétation du conte de Perrault a beaucoup plu aux locataires de la résidence pour personnes âgées de la rue Paul Eluard. Ce n'est pas la première fois que **le conservatoire propose des temps musicaux aux seniors charentonnais**, mais la qualité des échanges et de l'écoute est telle que ce partenariat sera amené à se poursuivre encore.



CHARENTONNAISE ENTREPRISES

## Des athlètes au grand cœur

La 10<sup>e</sup> édition de la Charentonnaise Entreprises a eu lieu le 29 septembre dernier. Cette course, organisée par l'Association sportive du Crédit Foncier de France, réunit chaque année de très nombreux participants dans les allées du bois de Vincennes. Certains courent, d'autres marchent, d'autres encore choisissent d'encourager leurs camarades ou leurs collègues dans la bonne humeur.

Les bénéfices de cette édition ont été remis lors d'une cérémonie le 17 novembre dernier

à Dominique Picollet, représentant l'association Laurette Fugain, en présence de Marie-Hélène Magne, 1<sup>er</sup> Maire-adjoint, Clotilde Certin, Maire-adjoint aux sports ainsi que de nombreux représentants des entreprises locales.

La mobilisation de chacun a permis de contribuer à la recherche contre la leucémie.



LIKER, C'EST DÉJÀ HARCELER

## Le cyber-harcèlement au cœur des préoccupations

"Juste pour rigoler". Quand on se moque de quelqu'un, qu'on l'humilie, qu'on le menace, ce n'est pas "juste pour rigoler". Le mois dernier, le service médiation prévention est allé au contact de **tous les élèves de CM2 de la ville**, dans le cadre d'une grande campagne contre le cyber-harcèlement. Après une courte mise en situation théâtrale, les enfants ont pu se livrer à des séances de questions/réponses. Vers qui se tourner, pourquoi en parler, comment réagir ? En dialoguant avec les professionnels, ils ont pu comprendre la différence entre une simple moquerie et le harcèlement. Sans compter les graves conséquences que cela peut avoir sur les victimes. L'accent a été mis sur **les dérives possibles des réseaux sociaux** et notamment de "snapchat", l'application la plus utilisée par les jeunes pour son côté ludique et instantané. **Au terme de ces rencontres, les enfants savent maintenant à qui en parler, comprennent la gravité de leurs actes et qu'il faut être prudent et mesuré lorsque l'on "poste" une photo ou que l'on donne des informations trop précises sur sa vie privée.** Ils ont appris et réalisé l'importance de parler, de ne pas rester seul face à ce type de problème.

Numéro vert "non au harcèlement" : 3020

Si le harcèlement a lieu sur Internet, numéro vert "net écoute" : 0800.200.000



**LA CERISAIE**  
**Cérémonie de remise  
du brevet des collèges**

Le 18 octobre dernier avait lieu, dans le réfectoire du collège la Ceresaie, une cérémonie de remise du diplôme national du brevet, en présence du Maire, Hervé Gicquel, et de Fabien Benoit, Conseiller municipal délégué en charge, notamment, de l'enseignement secondaire. Les jeunes étaient venus pour la plupart accompagnés de leurs parents, fiers comme eux de participer à la remise solennelle de ce précieux sésame. Les récipiendaires, devenus entre-temps lycéens, étaient heureux de se voir remettre leur diplôme des mains de leur professeur principal et de pouvoir échanger quelques nouvelles et projets d'orientation. Annie Barbeau, la Principale du collège, a félicité l'assemblée, soulignant les bons résultats de cette promotion. De son côté, Hervé Gicquel a rappelé l'importance de ces moments symboliques qui marquent une scolarité et les a encouragés à poursuivre sur la voie de la réussite.



**BACCALAURÉAT**

**Les bacheliers  
se retrouvent  
pour la remise  
de leur diplôme**

Les étapes se succèdent au fil des mois pour les lycéens : il y a le temps des études, des examens, puis celui des résultats. Celui des remises officielles est souvent teinté d'émotion et de fébrilité, car c'est un moment symbolique fort pour ces jeunes. Le mois dernier, les anciens élèves des lycées Robert Schuman et Notre-Dame des Missions Saint-Pierre se sont réunis pour des cérémonies officielles. Beaucoup étaient venus en famille pour ce moment important qui venait clore leur vie lycéenne en beauté. Félicitations à ces jeunes diplômés !







NOUVEAU

## Mon Espace Ch@renton, vos démarches en ligne 7 jours/7 et 24 heures/24

À Charenton, l'optimisation du traitement des demandes des concitoyens comme le développement des prestations en ligne ne sont pas de vains mots et ce depuis bien longtemps. Il était donc tout naturel que la Ville crée sa plateforme accessible par internet, 7 jours/7 et 24 heures/24.

"Mon espace Ch@renton" sera ouvert à tous les Charentonnais à compter du 11 janvier et permettra, dans un premier temps, de réaliser toutes vos démarches relatives aux services Petite Enfance, Enfance, Education, Jeunesse ainsi que les inscriptions sur les listes électorales. Par la suite, "Mon espace Ch@renton" se verra doté de nouvelles fonctionnalités liées à d'autres services municipaux qui vous permettront de multiplier les démarches en ligne.

### Le 11 janvier, créez votre compte

Chaque Charentonnais est invité à créer son compte. Pour ce faire, il suffit de se connecter sur <http://monespace.charenton.fr> et de cliquer, dès la page d'accueil, sur le bouton "créer mon compte" situé dans le bloc "Je n'ai pas d'espace". Il sera alors demandé de remplir un formulaire où a minima civilité, nom, prénom et email doivent obligatoirement être renseignés.

Les Charentonnais qui possédaient jusqu'alors un compte dans l'ancien Espace Famille, devront eux aussi créer un "compte Ch@renton" qui leur donnera accès à nombre de services et démarches en ligne. En effet, à compter de la mise en place de "Mon espace ch@renton", l'Espace Famille ne sera plus accessible et leurs anciens identifiants (code et mot de passe) ne fonctionneront plus. Ils pourront toutefois récupérer l'ensemble de leur dossier famille qui figurait sur l'ancienne plateforme. Un courrier personnalisé avec une "clé famille" leur expliquant comment créer leur nouveau compte leur sera envoyé.

Pour en savoir plus : [www.charenton.fr](http://www.charenton.fr)

### Les nouveaux services de l'Espace Ch@renton

- Consultation de son dossier famille
- Réalisation des démarches "familiales" (Accueil de loisirs, Accueil du soir, Restauration scolaire, Ateliers Bleus, séjours Jeunesse etc...)
- Suivi de l'avancement des demandes en cours
- Consultation de ses factures et règlement de manière sécurisée
- Gestion des réservations de ses enfants
- Dépôt des justificatifs dans un espace de stockage numérique sécurisé



ÇA PÉTILLE ET ÇA SCINTILLE

## Bientôt les vacances au service municipal Jeunesse !

Du samedi 17 décembre au lundi 2 janvier prochain, les vacances s'annoncent bien animées ! Le planning des activités du Service Municipal Jeunesse déborde de bonnes idées pour occuper les jeunes charentonnais avec des activités sportives, créatives et de belles sorties. Au programme : tournoi de tennis de table, visite de musée parisien, patinoire, grande roue des Champs-Élysées, ateliers pâtisserie ...

Espace Jeunesse - 7 bis, quai de Bercy - Tél. 01.46.76.44.54

[www.charenton.fr](http://www.charenton.fr) - Ouvert pendant les vacances du lundi au vendredi de 10h à 12h et de 14h à 18h et le samedi de 14h à 17h.

### COLLECTE SÉLECTIVE

## Des poubelles décorées pour inciter à recycler le papier

Un crocodile, un panda, un pingouin et encore un lapin ou un marsupilami... ce drôle de bestiaire a fait son apparition dans les écoles de la ville. Pour que les enfants prennent le réflexe de jeter le papier dans une corbeille destinée à ce seul et unique effet, il fallait bien cette proposition peu ordinaire ! Ce sont les centres de loisirs qui ont réalisé des décors très ludiques et colorés pour "habiller" les poubelles à papier de chaque classe. Depuis le mois dernier, les enfants charentonnais sont donc invités, avec ce dispositif, à adopter des comportements éco-citoyens, comme le préconise le PEDT (projet éducatif territorial).



## AFFAIRES CIVILES

### Les inscriptions sur les listes électorales : c'est maintenant !

#### Quelle est la date limite pour s'inscrire sur les listes électorales ?

Certes, il est possible de procéder à votre inscription sur les listes électorales jusqu'au samedi 31 décembre. Pour les personnes qui choisiraient de se rendre directement auprès de la direction des affaires civiles, ce sera jusqu'à 11h45. Pour celles qui préféreront Internet, ce sera jusqu'à minuit. Un conseil cependant : en fin d'année, vous aurez bien d'autres occupations que de remplir cette démarche ! C'est pourquoi, il est préférable de vous inscrire dès à présent !

#### Dans quel cas dois-je faire cette démarche ?

On pense souvent à se tourner vers la mairie quand on vient tout juste d'emménager dans une nouvelle commune. Or, il faut aussi se manifester en cas de modifications qui auraient pu intervenir dans votre situation personnelle, comme un mariage, un divorce ou un changement d'adresse intramuros.

#### Comment faire ? Puis-je m'inscrire sur Internet pour gagner du temps ?

Trois possibilités s'offrent à vous pour procéder à cette inscription.

- D'abord, **sur place, en venant directement au Centre administratif**, situé au 16, rue de Sully. Le service est ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h15 à 17h15. Le samedi, l'entrée se fait au niveau du 7, rue Gabriel Péri de 8h30 à 11h45.
- Les Charentonnais peuvent aussi faire **le choix d'une inscription par correspondance**, après avoir rempli et renvoyé un formulaire qu'ils auront au préalable téléchargé sur le site Internet [www.charenton.fr](http://www.charenton.fr) sur la rubrique "Affaires civiles". Attention, pour qu'une inscription par correspondance puisse être prise en compte à temps, il faudra qu'elle parvienne à la Mairie au plus tard le 31 décembre. Il vous est donc conseillé d'envoyer votre demande avant le 15. Pour les jeunes charentonnais qui viennent d'atteindre leur majorité, leur inscription est automatique, même s'il convient tout de même de s'en assurer en vérifiant auprès

du service des Affaires Civiles.

- Enfin, il est possible de s'inscrire en ligne, pour simplifier vos démarches. Ainsi, depuis votre domicile, 7 jours sur 7, **vous pouvez vous connecter au site Internet de la ville** et, depuis la rubrique "Affaires civiles", créer votre compte en fournissant les documents numérisés (il convient à cet effet de prévoir le scan de vos pièces d'identité, justificatif de domicile récent et formulaire rempli). Les services municipaux seront immédiatement avisés de votre demande et, en retour, vous enverront un message de prise en compte de votre requête.

#### Où se situe le service des Affaires civiles ?

Il est au 16 de la rue de Sully et est ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h15 à 17h15. Le samedi, l'entrée se fait au niveau du 7, rue Gabriel Péri de 8h30 à 11h45. Pour tout renseignement, le numéro du service est le suivant : 01.46.76.46.50.



## DÉMOGRAPHIE LOCALE

### Le recensement, c'est avant tout un geste civique

L'INSEE organise du 19 janvier au 25 février prochains une campagne de recensement de la population communale.

Des agents recenseurs titulaires vont se présenter à votre domicile. Afin de balayer tout doute possible sur leur identité, ils seront munis de documents officiels justifiant de leur mission. Ils vous proposeront de répondre à cette enquête soit en ligne, soit sur papier. Depuis quelques années, il est désormais possible de composer le [www.le-recensement-et-moi.fr](http://www.le-recensement-et-moi.fr) pour renseigner ce questionnaire. Pour ceux qui préféreraient la version papier, cela reste possible, bien entendu et ils peuvent remettre à l'agent recenseur le questionnaire dûment rempli.

Si ces réponses restent confidentielles, elles sont néanmoins essentielles et il est du devoir de chacun de participer à ce recensement.



**pensez au  
vote par  
procuration**

#### N'attendez pas le dernier moment :

si vous êtes empêché de vous rendre personnellement au bureau de vote, vous pouvez vous faire représenter, le jour de l'élection, par un électeur de votre choix. Il vous faudra trouver une personne - de confiance - inscrite sur les listes électorales à Charenton et vous présenter en personne soit au **Commissariat de Police** ou au **Tribunal d'instance de Charenton**, muni du formulaire de procuration complété, de votre pièce d'identité. Il n'est pas nécessaire d'être accompagné de la personne qui votera à votre place. Enfin, pensez aussi à vous assurer que cette personne n'a pas déjà d'autres procurations (le mandataire ne peut disposer de plus d'une procuration).





## MARCHÉ AUX COMESTIBLES

### Nouvelle réglementation du stationnement

Depuis le 19 novembre dernier, le stationnement des véhicules de toute catégorie est interdit, avenues Anatole France et Jean Jaurès, de l'entrée de la piscine municipale à la voûte du Commandant Delmas, les mercredis et samedis matin de 4h à 15h.

Cette nouvelle réglementation du stationnement a trois objectifs :

- Assurer la sécurité de ce bâtiment accueillant du public dans le cadre du plan Vigipirate
- Permettre une circulation plus aisée des piétons sur les trottoirs jouxtant le marché
- Faciliter le déchargement puis le chargement des véhicules des marchands forains.

Le non-respect de cette interdiction de stationnement est assimilé à un stationnement gênant au sens de l'article R 417-10 du code de la route. **Il en coûtera donc au contrevenant une amende de 35 euros. Les véhicules laissés en stationnement seront retirés immédiatement de la voie publique et mis en fourrière** dans les conditions prévues à l'article L.325 du code précité.

La Direction du Patrimoine et de l'Aménagement Durable du Territoire qui a très largement communiqué auprès des riverains en amont de cette nouvelle organisation du stationnement se tient à votre disposition pour tout renseignement complémentaire dans ses locaux du 49, rue de Paris ou par téléphone au 01.46.76.47.03 de 8h30 à 17h15.

**A noter :** Les travaux de rénovation du marché du centre-ville débiteront au cours du mois de février 2017.



## AVENUE DU MARÉCHAL DE LATTRE DE TASSIGNY

### Un plateau pour sécuriser les passages piétons

Après avoir procédé au réaménagement du carrefour formé par les avenues de Gravelle et De Lattre de Tassigny, le Conseil départemental a décidé de compléter cette opération, au cours du mois de novembre, par une reprise de la couche de roulement et surtout la mise en place d'un aménagement spécifique pour **sécuriser, entre les rues Thiebault et du Parc, la traversée des piétons**. En effet, l'absence de feu tricolore entre ces deux rues n'incite pas les automobilistes à réduire leur vitesse et à laisser la primauté aux piétons.

Aussi, le Département a-t-il, sur sollicitation de Christian Cambon, Sénateur-Maire de Saint-Maurice, et d'Hervé Gicquel Maire de Charenton et Conseiller départemental, décidé de compléter, sur ce tronçon de l'avenue, **le marquage des passages piétons par la mise en place d'un plateau surélevé**. Cette opération est à présent terminée.

## En bref...

### Plantation des arbres à J. Mermoz

Le square Jean Mermoz réhabilité a été inauguré en juin dernier. Pour autant, une dernière intervention importante restait encore à faire : la plantation des nouveaux arbres de cet espace vert. Comme prévu, cette installation s'est déroulée en novembre dernier, période la plus favorable. Quatre spécimens âgés de 15 à 20 ans ont ainsi trouvé leur place : un pawlovinia à l'entrée et des fagus sylvatica atropurpurea le long des habitations. Ces hêtres pourpres sont de même nature que les arbres déjà présents au bord des terrains de tennis. Ils ont été choisis afin de créer un rideau harmonieux avec la végétation préexistante et pour servir de brise vue aux riverains.



### Parc de Conflans

Les travaux d'assainissement pratiqués dans le parc de Conflans sont aujourd'hui achevés. S'engage actuellement une opération de nettoyage de tout l'espace vert et de remise en état de la voie pompier. La prochaine étape consistera, durant le 2<sup>e</sup> trimestre 2017, à requalifier le parc grâce à de nouvelles plantations.

### Réaménagement de la rue Victor Hugo

Entre la passerelle et la rue Paul Eluard, la rue Victor Hugo est dotée de haies arbustives ayant pour vocation, outre esthétique, de canaliser les traversées des piétons et éviter ainsi les passages en-dehors des "clous". Le nettoyage mécanique réalisé dans la rue détériorait notablement ces plantations. C'est la raison pour laquelle il a été décidé de les protéger grâce à la mise en place de pavés. De l'autre côté de la rue, les autres haies seront remplacées par une jardinière, elle aussi en pavés, engazonnée pour l'heure et qui, au fil des saisons, sera propice à des plantations florales.

### Rue Paul Eluard

Cette portion de voirie avait largement souffert des affres du temps. La Ville a donc décidé de procéder à la refectio de la couche de roulement entre la rue Victor Hugo et la villa Saint Pierre. Ces travaux furent l'occasion de procéder à l'enfouissement de fourreaux qui abriteront à l'avenir la fibre optique nécessaire à l'installation d'une nouvelle caméra de vidéo-protection essentielle dans cette zone très fréquentée par les scolaires. La piste cyclable permettant de remonter à contre-sens cette rue a, bien entendu, été re-matérialisée.

### Opération d'urbanisme en entrée de ville

La construction d'une résidence de 94 logements sociaux et intermédiaires à l'angle de la rue du Pont et du quai des Carrières a débuté comme prévu il y a quelques semaines avec la sécurisation du périmètre du chantier et l'obturation du bâtiment afin d'éviter toute intrusion. Cette opération visant à favoriser le renouvellement urbain et à redynamiser l'entrée de ville se déroulera en 2 phases jusqu'en 2020.

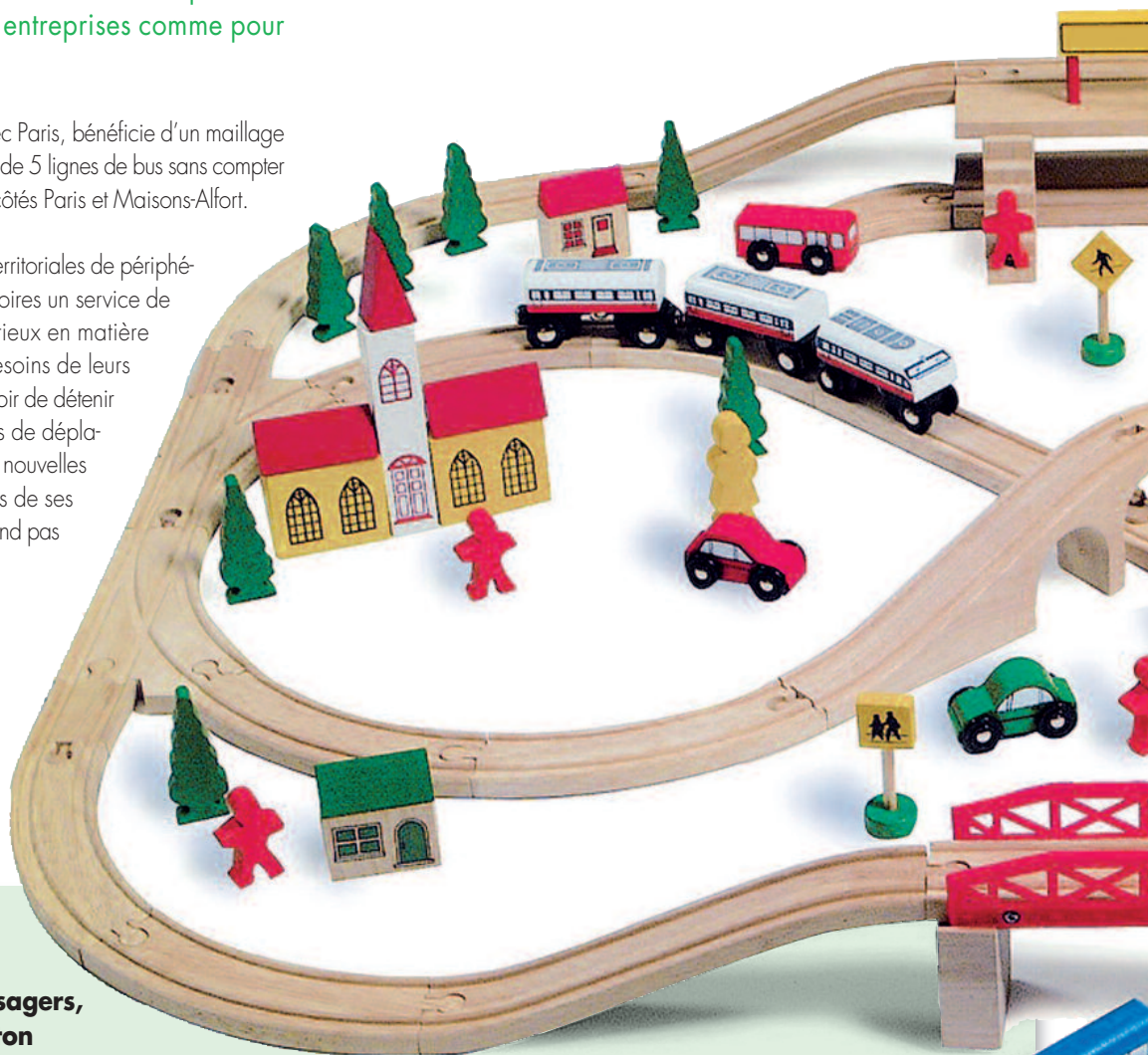
# Une solution d'avenir sur

Les transports en commun sont aujourd'hui au cœur des préoccupations des villes. Ceci est d'autant plus vrai que la présence d'une bonne desserte de ce type de service public est devenue un élément essentiel de l'attractivité d'un territoire que ce soit en terme économique avec l'implantation de nouvelles entreprises comme pour satisfaire les habitants.

Charenton, de par sa proximité avec Paris, bénéficie d'un maillage serré constitué d'une ligne de métro, de 5 lignes de bus sans compter le tramway et d'autres bus encore côtés Paris et Maisons-Alfort.

Aussi, à l'heure où les collectivités territoriales de périphérie cherchent à attirer sur leurs territoires un service de transport public de qualité, ambitieux en matière environnemental et adapté aux besoins de leurs habitants, Charenton peut se prévaloir de détenir d'ores et déjà d'importants moyens de déplacements. Pour autant, attentive aux nouvelles pratiques de mobilité et des usages de ses habitants, l'équipe municipale n'entend pas

se satisfaire de cette situation et continue à solliciter régulièrement le STIF et la RATP afin de développer l'inter-modalité\* sur son territoire, d'obtenir une fréquence des passages de bus adaptée aux besoins des Charentonnais sans saturer, toutefois, la circulation dans les rues de la ville et donc porter atteinte à la qualité de vie.



### Bus 109

#### Un bienfait pour les usagers, un atout pour Charenton

La ligne de bus 109 est née d'une volonté commune. Pas celle du STIF ou de la RATP comme on pourrait naturellement le croire, mais de la Ville de Charenton et des entreprises Natixis et Crédit Foncier qui, ensemble, jugeaient que l'offre de bus en place pour relier notre commune à la station "Terroirs de France" de la ligne 14 du métro n'était pas suffisante pour les nombreux employés qui venaient chaque jour travailler à Charenton et inversement les Charentonnais qui avaient besoin quotidiennement de rejoindre la Capitale.

Ainsi, la ligne 109 a-t-elle vu le jour avec l'accord du STIF mais à la condition que la collectivité et les entreprises participent au coût de fonctionnement de la ligne. A titre d'information, cette participation financière a représenté, en 2015 pour la Ville, 457 000 euros environ.

Au fil du temps, l'utilité de cette ligne ne s'est jamais démentie, imposant en 2013, de renforcer la fréquence de passage des bus et, en 2015, de prolonger cette ligne jusqu'à la station de métro "Liberté" soit de créer 5 arrêts

supplémentaires sur Charenton. "A l'heure où les nouveaux projets de ce type se faisaient rares, cette proposition du STIF s'est révélée pour notre ville, pour les employés travaillant sur Charenton et pour les Charentonnais comme une véritable opportunité", explique le Maire, Hervé Gicquel.

Le bilan dressé en juin 2016 après un an de prolongement de la ligne est révélateur puisque le 109 compte 115 000 voyageurs par mois (du lundi au vendredi) soit 40% de plus qu'en juin 2014 et qu'1 voyageur sur 3 utilise l'un des arrêts nouvellement créés. La conclusion que ce prolongement répondait aux attentes de bon nombre d'usagers s'impose donc d'elle-même et explique certainement en partie la décision du STIF de reprendre intégralement à sa charge le financement de cette ligne depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2016.



# laquelle veiller dès aujourd'hui

## LE GRAND PARIS DES BUS

### Une opportunité pour adapter l'offre de bus aux besoins des Charentonnais

Le STIF (Syndicat des transports d'Ile-de-France) a lancé entre septembre et novembre 2016 une vaste consultation pour recueillir les attentes des Franciliens sur l'amélioration du réseau de bus en banlieue et dans Paris intra-muros. L'objectif du "Grand Paris des bus" est de renforcer entre 2017 et 2020 l'offre en banlieue et de remettre à plat un réseau parisien "figé depuis 70 ans". "Je veux vous faire gagner du temps dans vos déplacements. Cela passe par un bond qualitatif de l'offre de transports : plus de lignes, des plages horaires de service plus étalées, plus de régularité, de confort, de sécurité, des correspondances plus rapides, tout en étant exigeant pour l'environnement et votre santé..." explique Valérie Pécresse, Présidente du Conseil régional d'Ile-de-France et du Stif.

De son côté, la Ville de Charenton espère obtenir, dans le cadre de ce vaste projet, la concrétisation de plusieurs de ses requêtes liées aux nouveaux besoins et usages des bus par les habitants à savoir :

- Un renforcement de la fréquence des bus 24 en fin de semaine,
- Un prolongement de la ligne 87 dont le terminus est actuellement à la Porte de Charenton et pour laquelle un prolongement jusqu'à Joinville serait envisageable,
- Une mise en place de bus articulés pour la ligne 180 afin d'accroître la capacité d'accueil des nombreux usagers de cette ligne sans augmenter le nombre de bus dans les rues de Charenton,
- Une réflexion sur l'élargissement des possibilités de transport en bus au sein du Bois de Vincennes.

Les besoins et les priorités recensés à l'issue de cette concertation sur l'ensemble de la région seront présentés dans quelques jours afin de permettre le lancement du projet "Grand Paris des bus" dès 2017. Un dossier donc à suivre...



## En chiffres

### Les transports en commun et alternatifs à Charenton

Charenton bénéficie d'une large desserte en transports en commun notamment en termes de bus. Ceci permet aux usagers de se déplacer aisément sur le territoire, vers les villes limitrophes d'autant que le réseau charentonnais compte de nombreuses interconnexions et favorise l'inter-modalité\*.

\* Liaison entre différents modes de transports

5

lignes de bus parcourent le territoire de Charenton

8

Numéro de la ligne de métro reliant la ville de Créteil (Pointe du Lac) au XV<sup>e</sup> arrondissement de Paris (Balard)

257

la station Charenton-Ecoles est la 257<sup>e</sup> station rénovée par la RATP

3

stations autolib' installées sur le territoire

7

Charenton compte 7 stations Vélib'

### Lutte contre la précarité à Charenton

Le Conseil d'Administration du Centre Communal d'Action Social a validé la délibération portant sur le Complément Mensuel de Ressource (CMR) pour l'année 2017. En 2016, 194 Charentonnais, personnes en situation de handicap ou en pension d'invalidité, personnes âgées de plus de 62 ans, seules ou en couple, résidant à Charenton depuis un an au moins et percevant un revenu inférieur au seuil de pauvreté, ont été bénéficiaires du CMR, pour un total de plus de 369 000 euros.

Il s'agit d'une aide que l'on qualifie de différentielle. Pour l'obtenir il faut d'abord faire valoir son ouverture de droit aux aides légales nationales : l'ASPA (Allocation de Solidarité aux Personnes Agées, ex minimum vieillesse) ou AAH ( Allocation Adulte Handicapé) ou pension d'invalidité. Une fois cette procédure exécutée, le CCAS peut déclencher sous réserve des ressources du demandeur, cette aide de la ville de Charenton. Le but est que tous les Charentonnais concernés parviennent à un niveau de ressources situé au-dessus du seuil de pauvreté. Le CMR est versé par virement chaque mois.

Il se trouve malheureusement encore de nombreuses personnes qui n'ont pas recours à ce dispositif alors qu'elles ont potentiellement droit

à celui-ci, le plus souvent par simple méconnaissance ou bien parce qu'elles n'osent pas se faire connaître et solliciter le service.

Au sein du pôle des solidarités un intense travail est effectué avec l'ensemble des partenaires (Assistants Sociaux de l'EDS, Assistants Sociaux des bailleurs sociaux, Associations à visée sociale ...) afin que l'ouverture des droits puisse être déclenchée par nos équipes.

Pour tous renseignements :  
Centre Alexandre Portier soit en vous rendant sur place au 23bis, rue des Bordeaux soit au 01.45.18.36.18.



#### 3 questions à...



**Michel Van den Akker**  
Conseiller municipal délégué chargé  
du service social, de la santé,  
des personnes handicapées  
et dépendantes

**Cmag :** Nous mettons en lumière le complément mensuel de ressources (CMR), quelle est l'origine de cette aide ?

**MVDA :** La ville de Charenton s'est toujours préoccupée du sort de ses citoyens les plus vulnérables. Il s'agit d'une volonté ancienne qui fut notamment incarnée par un de mes prédécesseurs aux affaires sociales, Alexandre Portier, qui a donné son nom au centre situé au 21 bis, rue des Bordeaux. Le but est de ne laisser aucun Charentonnais au bord du chemin. Le montant des aides nationales (AAH, ASPA) se situant à un niveau inférieur au seuil de pauvreté, nous avons, il y a quelques années, décidé de les compléter par une aide municipale. Nous pensons que des personnes ayant travaillé toute leur vie ou souffrant de handicap ont droit à des conditions de vie dignes. C'est l'honneur de la ville de porter cet idéal et de le mettre en application.

**Cmag :** Comment évaluer le nombre de personnes qui pourraient y avoir droit ?

**MVDA :** Il n'est pas possible de faire une estimation chiffrée

précise, mais nous savons que le besoin existe et que tous les bénéficiaires potentiels ne se manifestent pas (Ils représentent les Inaudibles ou les invisibles).

Loin de nous l'idée d'interférer dans des affaires privées. Chacun est libre de demander ou non une aide. Nous trouvons simplement très dommage que des personnes qui pourraient en bénéficier ne le sachent pas et c'est pourquoi nous communiquons aujourd'hui sur ce sujet.

**Cmag :** Votre assistance aux personnes fragiles se limite-t-elle à cela ?

**MVDA :** Non bien sûr ; il s'agit d'une petite partie de l'action sociale. Notre action est globale, multiple et préventive axée pour certains sur l'isolement. Nous pouvons citer sans exhaustivité : la téléassistance, le portage des repas, soutien à domicile, les aides financières ponctuelles... et les activités organisées au Pôle seniors sous l'impulsion de Chantal Lehoult-Pasmanier, Maire adjoint chargée des seniors. Chaque Charentonnais quelle que soit sa situation doit avoir sa place pleine et entière dans notre société. Se signaler, ce n'est pas quémander, c'est aspirer à faire partie de notre tissu social en toute dignité.





## RAM

# S'informer, jouer, échanger...

Le 18 novembre dernier, le RAM (Relais assistants maternels) a organisé une journée "portes ouvertes" pour les familles afin de leur permettre de découvrir ce lieu, de rencontrer des assistants maternels et de mieux s'informer. Située au 21bis, rue des Bordeaux, cette structure municipale existe depuis bientôt deux ans. Lors de cette journée, 32 parents sont venus se renseigner, accompagnés de leurs enfants, ainsi que 4 assistantes maternelles : une belle façon de créer du lien entre les professionnels et les familles. Une maman présente a eu ce joli mot "c'est un cabinet de curiosité ici : il y a tant de choses adaptées pour mon bébé !"



## AGENDA DU MOIS

### Les rendez-vous des seniors

**Vendredi 16 décembre** : la chorale Cantabile viendra dans la résidence Jeanne d'Albret, rue Paul Eluard, à partir de 14h15, pour interpréter des chants et finir l'année à la fois en douceur et en musique. (Gratuit)

**Jeu 22 décembre** : de 12h à 16h30, l'heure sera à la fête avec un déjeuner dansant à l'espace Toffoli, suivi d'un spectacle aux couleurs russes. (Participation : 30 €)

**Vendredi 23 décembre** : la résidence pour personnes âgées Jeanne d'Albret organise un déjeuner festif pour célébrer Noël. Un autre repas thématique pour marquer, cette fois-ci la nouvelle année, aura lieu le samedi 31 décembre à partir de midi, dans une salle de restauration décorée aux bons soins des résidents.

## PETITE ENFANCE

# Réunion d'information

La prochaine réunion d'information pour les parents ou futurs parents aura lieu **le lundi 30 janvier à 14h**, en salle Séguier, à l'Hôtel de Ville. Elle permettra à tous ceux qui s'interrogent sur les différents modes de garde de rencontrer Gabriela Kadouch, conseillère municipale déléguée à la petite enfance ainsi que des responsables de multi-accueils, de la crèche familiale, de multi-accueils privés et des assistantes maternelles afin de mieux comprendre les caractéristiques de chacun d'entre eux. Les futurs parents peuvent donc s'inscrire pour participer à cette réunion avant le 25 janvier au 01.71.33.51.34. ou par courriel : [petiteenfance@charenton.fr](mailto:petiteenfance@charenton.fr).



## ACTIVITÉS SENIORS

### L'atelier du parfumeur

Facile d'appuyer sur le bouton poussoir de son flacon de parfum avant d'enfiler son manteau et de sortir de chez soi... mais cela devient plus difficile quand il s'agit de qualifier les senteurs, de distinguer plusieurs harmonies florales. C'est un domaine plaisant, délicat et subtil mais méconnu que celui de la parfumerie. Le pôle Seniors propose donc, pour la 1<sup>ère</sup> fois, un atelier du parfumeur. Il s'agira de découvrir l'art de la distillation, de savoir reconnaître les odeurs et pourquoi pas même de créer votre propre parfum... Cette activité aura lieu le jeudi 15 décembre, de 14h à 16h, dans la salle du rez-de-jardin au Centre Alexandre Portier.

Participation financière : 10 €

Renseignements et inscriptions : 01.45.18.36.34.



## CONVIVIALITÉ

### Venez partager la galette de l'amitié

Commencer l'année en douceur entre amis autour de la traditionnelle galette des rois, cela présage de bons moments de partage et de bonne humeur ! Les aînés charentonnais sont donc invités à noter dans leurs agendas et leurs calepins la date du jeudi 19 janvier, 14h, sans oublier de s'inscrire préalablement auprès du pôle seniors au 01.45.18.36.34. Cette rencontre se tiendra, comme d'habitude, à l'espace Toffoli, à partir de 14h.

## AFC

### Vous accompagner tout au long de l'année scolaire

Après les vacances de la Toussaint, les enfants ont repris le chemin de l'école et les adolescents celui du collège. L'année scolaire avance, le 2<sup>e</sup> trimestre est déjà là et, parfois, les jeunes peinent à s'organiser pour faire leurs devoirs. C'est donc maintenant qu'il faut réagir et leur proposer un peu d'aide.

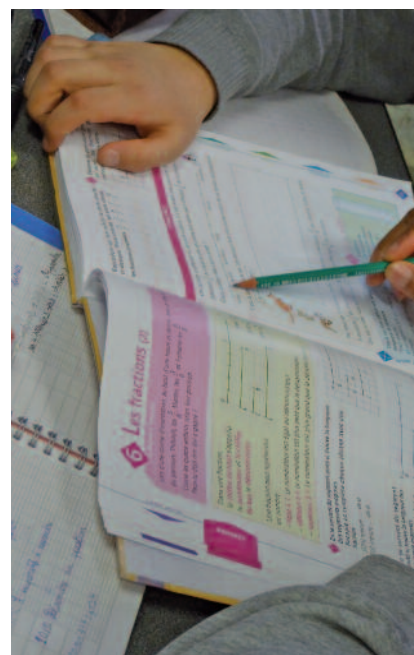
L'association des familles de Charenton (AFC) propose à cet effet un accompagnement à la scolarité pour les élèves inscrits en élémentaire et pour les collégiens. Il s'agit d'un accompagnement individualisé, avec pour objectif d'aider le jeune, de lui permettre de réviser et de faire ses devoirs en retrouvant confiance.

- Pour les enfants du CE1 au CM2, cette aide se fait deux à trois fois par semaine, de 17h à 18h, selon leur lieu d'habitation, au siège de l'association (rue Victor Hugo), à la Maison

des Associations ou au sein du service municipal Jeunesse.

- Pour les collégiens, les séances ont lieu le mercredi de 14h à 15h30 et de 15h30 à 17h à la maison des associations. Là encore, le suivi est qualitatif, car le jeune est aidé par un bénévole adulte qui l'aide à acquérir de l'autonomie et pour reprendre de meilleures méthodes de travail. Cet accompagnement se fait par séquences de 8 semaines et se poursuit en fonction des besoins et des résultats scolaires du collégien.

Inscriptions et renseignements :  
01.48.93.09.55  
ou par courriel [ass-familles@orange.fr](mailto:ass-familles@orange.fr)  
[www.charenton.fr/afc](http://www.charenton.fr/afc)



## COMITÉ DE JUMELAGE

### Une nouvelle présidente à la tête de la section Italie

Une page se tourne pour Lidia Mantovani, une personnalité très appréciée de la section Italie du comité de jumelage. Après 30 ans d'amitié et d'engagement associatif, cette dynamique présidente a choisi, pour des raisons personnelles, de passer le "relais" en quelque sorte. Le mois dernier, la transition s'est faite en douceur, et à l'occasion de l'Assemblée générale de l'association, le vote a permis de désigner Sandrine Carini comme nouvelle présidente de la section, Sylvie Gauthier en qualité de secrétaire et Marie-Louise Freysz comme trésorière du bureau. Impliquée depuis 2003 dans l'association, Sandrine continuera à entretenir les liens forts qui unissent Charenton et sa ville jumelle de Borgo Val Di Taro, dans la région de Parme.

Ces liens ont été mis à l'honneur en juillet dernier. En effet, à Borgo Val di Taro, le Jour de la Madone del Carmine, la Ville honore celles et ceux qui oeuvrent en faveur de la commune. En cette année des 25 ans du Jumelage, le Comité Charentonnais était parmi les récipiendaires de ce diplôme honorifique.



## LIONS CLUB

### Un club service sur le chemin du centenaire

Les membres du Lions club Charenton organisent chaque année une grande soirée fondée sur les valeurs du club, à savoir à la fois l'esprit de service humanitaire et social, qui doit animer tout club Lions, et aussi sur l'amitié et la cohésion entre ses membres. Cette rencontre se tiendra le samedi 21 janvier prochain à l'espace Toffoli dans une ambiance festive et marquera le Centenaire de la création du Lions Clubs International et les 48 ans de la présence active du club à Charenton.

Inscriptions et renseignements : [lionsclubcharenton.fr](http://lionsclubcharenton.fr) (rubrique "nous contacter") et 06.11.46.27.35





Et si on rêvait un peu ? Imaginez... des petits lutins qui viennent saupoudrer la place Aristide Briand d'un peu de magie. On pourrait y mettre des sapins, des lumières, un chalet et... une patinoire ! Petits et grands pourraient s'amuser, profiter de moments de joie et de partage autour de cette belle animation. Non, non, non, ce n'est pas une fiction : la féerie de Noël revient bien cette année à Charenton, pour la 9<sup>e</sup> année consécutive ! Du 9 décembre au 2 janvier inclus, la patinoire en plein air ouvre ses portes pour de belles journées de glisse et de glace en perspective ! Place Aristide Briand, les yeux n'ont pas fini de briller devant cette patinoire qui enchante chaque hiver les Charentonnais !

**Charenton**  
*sur*  
**glace**

**La patinoire fait  
son retour !**

CHARENTON SUR GLACE

## 25 journées non stop pour glisser et s'amuser !

C'est déjà la 9<sup>e</sup> édition de la patinoire en plein air de Charenton ! Soyez donc prêts à chausser vos patins à partir du 9 décembre et à en profiter pleinement jusqu'au 2 janvier inclus.



Du 9 décembre au 2 janvier, vous pourrez venir tourbillonner et voltiger sur les 600 m<sup>2</sup> de glace de cette installation éphémère. Vous ne savez pas patiner ? Ce n'est pas un problème ! En effet, pendant les vacances scolaires, des cours d'initiation au patinage seront dispensés aux enfants et aux adultes en matinée, de 11h à 12h (inscriptions directement à la patinoire). Pour les plus jeunes, il sera comme toujours possible de louer des mini-traîneaux et des pingouins afin d'évoluer en toute confiance sur le jardin de glace.

**A savoir :** l'accès à la patinoire est payant. Il est de 4€ pour les Charentonnais (sur présentation d'un justificatif de domicile) et de 5€ pour le public extérieur.

### Un chalet pour se restaurer et se réchauffer

Avant ou après la glisse, un espace restauration permettra de boire un thé ou un café ou de prendre une petite collation, pour reprendre des forces. Les accompagnants seront eux aussi contents de pouvoir s'y installer bien au chaud et se détendre confortablement dans une ambiance familiale. Retrouvez toutes les infos sur la patinoire sur [www.charenton.fr](http://www.charenton.fr) et au 01.46.76.48.11. Un courriel est aussi à votre disposition : [communication@charenton.fr](mailto:communication@charenton.fr)

### Une rencontre unique avec un champion de la glace, Brian Joubert

Cerise sur le gâteau cette année, Charenton sur glace recevra la visite exceptionnelle de Brian Joubert. On ne compte plus les médailles de ce patineur artistique français, à la fois champion de sa catégorie mais aussi humainement très attachant.

Il sera présent de 14h à 17h le jeudi 22 décembre pour une animation unique, "Patinez avec une star". Après des démonstrations et de jolies pirouettes, Brian patinera avec vous, en toute simplicité et convivialité, avant de signer des autographes et de faire des photos avec le public.

### Du cirque sur glace !

Quoi de mieux qu'un spectacle sur la piste de la patinoire pour émerveiller petits et grands ? Les meilleurs acrobates sur glace, accompagnés de clowns et de danseurs pour un spectacle intitulé "Circus on ice" le mardi 27 décembre à 17h30. Venez nombreux voir les pirouettes et les incroyables figures de Jean-Denis Sanchis et Oleksender Liubshenko, détenteur du record du monde du back flip le plus long avec plus de 6m parcouru en l'air ! Vous n'en reviendrez pas ! En bonus, **Chafik Besseghier**, champion de France qui représentera le pays aux prochains Jeux Olympiques, sera lui aussi présent sur la piste, pour le plaisir des spectateurs.



### La parole à



**Jean-Marc Boccara**  
Maire-adjoint chargé  
de l'animation événementielle

*"Nous sommes très heureux de proposer aux Charentonnais cette 9<sup>e</sup> édition de Charenton sur glace. La Ville est très attachée à cette manifestation, qui plaît tant aux familles et qui leur donne l'occasion de passer des bons moments, de patiner ensemble dans une ambiance décontractée. Bien sûr, la sécurité du public reste une préoccupation majeure dans notre organisation. Notre vigilance est accrue et nous avons, comme l'année dernière, mis en place un contrôle de sécurité à l'entrée de la patinoire. Je pense que chacun comprendra ce dispositif et acceptera de s'y conformer.*

*J'ajoute que cette année, il n'y a pas d'augmentation : les tarifs restent identiques à 2014 et 2015. Tout est fait pour vous permettre de venir passer avec nous un bon moment, car c'est cela l'esprit des fêtes de fin d'année !"*



## Les déjeuners solidaires à la patinoire

Tous à vos agendas pour retenir ces dates : les vendredi 9 et samedi 10 décembre. Ce sont les deux rendez-vous de fin d'année organisés au profit de la lutte contre le cancer. De 11h30 à 15h, dans une ambiance conviviale, toutes les générations se retrouveront autour des tables dressées pour l'occasion par les membres de l'Association des Familles de Charenton, de l'Amicale du 3<sup>e</sup> Age et les bénévoles du Pôle Seniors.

Ces déjeuners solidaires réuniront les familles aussi bien que les amis dans une

ambiance légère et joyeuse. Au menu : assiette de foie gras et ses toasts chauds (10€), assiette de deux fromages (5€), plateau d'huîtres (8€ les 6 et 12€ la douzaine), gâteaux faits maison (2€ la part). Les enfants sont bien sûr conviés eux aussi avec un menu spécialement concocté pour eux avec des frites et des nuggets (5€). La recette de l'opération "Noël gourmet et solidaire" sera reversée à l'Institut Curie.

Vendredi 9 et samedi 10 décembre de 11h30 à 15h - place Aristide Briand



### JEU CONCOURS

## Il vous reste quelques jours pour écrire au Père Noël

Qu'ils soient loustics, minots, gamins ou petits loulous... peu importe ! Tous les petits charentonnais âgés de 3 à 8 ans sont invités à écrire leur plus belle lettre au Père Noël. Ils ont jusqu'au samedi 10 décembre pour concourir et venir glisser leur précieuse lettre dans une jolie boîte aux lettres en bois dans le hall de la mairie. Ensuite, la remise des prix aura lieu le samedi suivant, soit le 17 décembre à 15h, sur l'esplanade de l'Hôtel de Ville (en cas de beau temps).



### VŒUX DU MAIRE 2017

## Lundi 2 janvier 18h30 à l'espace Nelson Paillou

La jeunesse sera à l'honneur à l'occasion d'une belle cérémonie réunissant les Charentonnais le 2 janvier prochain. Le Maire, Hervé Gicquel, accompagné de l'ensemble du Conseil municipal, présentera, pour la première fois depuis son élection en mai dernier, ses vœux à la population au sein de l'espace Nelson Paillou. Comme l'an passé, dans le cadre de l'état d'urgence, des mesures de sécurité seront renforcées pour le bon déroulement de cette réception. Vous allez bientôt recevoir dans votre boîte aux lettres une carte de vœux. Gardez-la précieusement, car celle-ci vous sera demandée le 2 janvier au soir pour accéder à l'entrée de

l'espace Nelson Paillou, du côté de l'avenue Jean Jaurès. Il vous faudra également vous munir d'un justificatif de domicile attestant de votre identité et de votre lieu de résidence à Charenton, car le jour "J", l'ensemble des invités sera contrôlé sous la voûte du Commandant Delmas. Lors de cette soirée, des patrouilles policières seront également renforcées aux abords du gymnase.

### Lundi 2 janvier 2017

Vœux du Maire et du Conseil municipal  
Espace Nelson Paillou avenue Jean Jaurès

- Ouverture des portes à 18h30
- Animation à 19h45
- Discours du Maire à 20h



### ILLUMINATION ET DÉCORATION

#### DE FIN D'ANNÉE

## La magie de Noël s'empare de la ville

Chaque mois de décembre, l'équipe municipale met tout en œuvre pour illuminer ses rues et y installer la magie de Noël (et ses artifices), le but étant de passer des fêtes de fin d'année dans la bonne humeur et la sérénité. A la nuit tombée, les illuminations apparaissent jusqu'à 23h enchantant les soirées charentonnaises pour mieux revenir à l'aube. Toutefois que les enfants se rassurent, elles resteront allumées dans la nuit du 24 au 25 décembre afin de guider le père Noël dans sa tournée de distribution de cadeaux. Il en sera de même la nuit de la Saint Sylvestre. Ces coupures et l'utilisation de lampes LED permettent à la Ville de faire des économies d'énergie et ainsi de contribuer à la protection de l'environnement. Dans cette démarche, la Ville a également choisi de limiter ses achats de décoration de Noël et de privilégier les créations en bois réalisées par les ateliers municipaux. Après la banquise l'an dernier, l'esplanade de l'Hôtel de Ville se transformera en composition en plein air avec un traineau du père Noël sur lequel vous pourrez monter et faire des photos.

Sur la place Aristide Briand, des décorations gourmandes vous attendent, alors que la place de l'Europe sera magnifiquement décorée en rose et or de toute part pour vos courses à Bercy 2. La fête ne serait pas complète sans les traditionnels sapins de Noël. C'est pourquoi la Ville en a fait installer dans l'allée des Tilleuls, dans les écoles ou dans le hall de la mairie. Là vous trouverez également la boîte à lettres pour adresser vos courriers au Père Noël.

## VOS COMMERÇANTS ONT DU TALENT

### Choisissez votre vitrine préférée !

Voici venue la deuxième édition du concours de vitrines à Charenton ! Les commerçants, artisans et restaurateurs du territoire ont paré leurs vitrines de mille feux, avec des farandoles de guirlandes et de petits sujets animés. Le thème proposé ? C'est bien sûr la féerie de Noël et son cortège de traîneaux, de décors enneigés et de petits elfes qui feront la joie des petits et des grands. **Jusqu'au 21 décembre, les habitants sont donc invités à participer en votant** soit depuis le site Internet de la ville, soit sur son compte Facebook ou encore avec les QR code présents directement sur l'affiche chez les commerçants. Trois prix seront ainsi désignés, celui du Jury, du Public et le prix Coup de cœur. Rappelons ici que ce prix sera le vôtre, car en votant pour votre vitrine préférée, vous pourrez remporter un bon d'achat d'une valeur de 150 €. [www.charenton.fr](http://www.charenton.fr) - Page Facebook : Charenton-le-Pont



DU 17 AU 24 DÉCEMBRE

## Deuxième édition de "Noël en cœur de ville"

A l'initiative de l'association des commerçants du vieux Charenton, artisans et commerçants locaux se préparent à accueillir les habitants du quartier et les promeneurs pour la 2<sup>e</sup> édition de "Noël en cœur de ville" du 17 au 24 décembre prochains. Dans une ambiance légère et festive, ils présenteront des stands de foie gras, de saumons fumés, des plateaux de fruits de mer, des produits de l'île de la Réunion, des charcuteries italiennes... et bien d'autres surprises !

Enfin, pour parachever leurs achats, les clients pourront trouver des idées de cadeaux avec des bijoux fantaisies et des créations artisanales. C'est au niveau du cœur de ville que se dérouleront ces animations, qui seront, calendrier oblige, sous le signe de Noël.

### ANIMATION Le marché aux comestibles est lui-aussi en fête !

Dès le samedi 17 décembre, la halle du marché de Charenton sera décorée aux couleurs de Noël, avec un stand pour les enfants, qui pourront ramener une belle image à la maison, avec une photo du Père Noël. Ce même jour, des sacs seront aussi distribués. Précisons encore que les commerçants du marché seront présents les 24 et 31 décembre, pour que tout soit prêt pour vos fêtes de fin d'année !

## ANIMATIONS COMMERCIALES

### Des surprises à Bercy 2

A l'heure où chacun fait ses préparatifs de fin d'année, le centre commercial Bercy 2 s'apprête, lui aussi, à accueillir de nombreux clients avec **de beaux moments pour toute la famille**.

Il y aura, notamment, des ateliers créatifs pour les enfants avec des séances de 30 minutes pour confectionner des bonhommes en céramique en forme de pain d'épices les samedis 10 et 17 décembre (14h, 15h, 16h, 17h et 18h). Le père Noël viendra se promener dans les allées du centre en distribuant des bonbons les 10, 17, 18, 21, 23 et 24 décembre. Enfin, précisons que Bercy 2 sera ouvert exceptionnellement les dimanches 11 et 18 décembre prochains, de 10h à 19h.



Du côté de la place des Marseillais, **les commerçants du centre commercial de la Coupole** auront eux aussi pris grand soin de mettre leurs vitrines aux couleurs de Noël.



## ATHLÉTISME

# 33<sup>e</sup> Foulées Charentonaises : courir pour l'espoir

Venez participer dimanche 19 février aux Foulées Charentonaises, quel que soit votre âge et votre niveau, il y a une course pour vous ! La traditionnelle épreuve se déroulera comme chaque année dans les rues de Charenton et dans le bois de Vincennes mais dans un contexte de renforcement des mesures de protection. Avant chaque départ, les coureurs seront contenus dans un périmètre sécurisé avec fouille obligatoire à l'entrée. Chacun devra éviter les gros sacs volumineux. De très nombreux signaleurs bénévoles seront présents tout au long du parcours qui sera constamment filmé et placé sous vidéoprotection. Vous pourrez également visiter le village départ le samedi 18 février au complexe Nelson Paillou et faire une bonne action auprès d'une association caritative.

Le nombre de dossards attribué pour les courses n'augmentera pas et sera limité à 2800 et le tarif d'inscription reste inchangé. Ne tardez donc pas à vous inscrire !

Les inscriptions peuvent être faites au choix par envoi par courrier postal du dossier complet à l'adresse suivante : Christophe Perrot  
7, rue de Lesdiguières - 75004 Paris

ou directement sur le site internet de Top Chrono à l'adresse internet suivante : <http://www.topchrono.biz>

Plus de renseignements sur <http://foulees.azurcharenton.fr>



## BASKET

# Kinder + Sports Basket Day : une journée pour les basketteurs en herbe !

Après le succès de l'opération organisée en 2014 et 2015, Kinder et la FFBB lancent la 3<sup>e</sup> édition du "Kinder + Sport Basket Day", une initiative exceptionnelle et conviviale pour tous les clubs. Partout en France à quelques jours des fêtes de Noël, les minibasketteurs auront l'opportunité d'inviter un proche non initié à partager une séance d'initiation et de découverte. Grâce à l'opération "Kinder + Sport Basket Day", les novices pourront s'essayer à la pratique du Basket au travers d'ateliers pédagogiques et ludiques. La Saint Charles accueillera donc samedi 17 décembre 2016, tous les minibasketteurs qui souhaitent partager un après-midi entier de basket. L'événement aura lieu aux gymnases Tony Parker de 14h à 18h. Le club remettra à chaque participant un sac dans lequel se trouvent de nombreux lots. La séance sera animée par les entraîneurs et le club offrira le goûter et les boissons.

## VIET VO DAO

### Le Cross Training au sein de l'Association du Lotus

Cette saison, l'Association du Lotus Viet Vo Dao vous propose des séances de cross training : une forme d'entraînement pour travailler l'ensemble de votre corps... Muscles, tendons, ligaments sont mis à contribution afin d'harmoniser votre silhouette et de développer votre résistance au travers d'exercices variés et ludiques, aussi bien en salle qu'en extérieur. Dorothee et Olivier vous promettent de vous faire découvrir ou de redécouvrir de quoi vous êtes capables. Que vous soyez débutants, anciens sportifs ou sportifs accomplis ils vous accueillent tous les dimanches de 12h à 13h à l'espace Jean Mermoz. Bonne humeur et sueur garanties.  
Facebook : Team FIT Force Intensité Ténacité.  
Tel : 06 60 92 18 03.



## URBAN COUNTRY Invitation au bal

La saison des bals a commencé pour l'association urban country ! Après un premier bal organisé le 30 octobre dernier, le prochain sera le bal de la galette qui se tiendra pour les adhérents le 15 janvier 2017 à Maurice Herzog. Mais le grand rendez-vous sera le bal ouvert à tous organisé sur le thème du carnaval à l'Espace Toffoli le 25 février 2017 de 14h à 23h ! Prévoyez d'ores et déjà vos plus beaux déguisements pour faire la fête !  
Renseignements au 06 78 48 48 41 et  
par mail à [salomon.nadia@wanadoo.fr](mailto:salomon.nadia@wanadoo.fr)

## Les Charentonnais ont du talent et du cœur



### CHRISTELLE DOUCHET Opération "Des ailes pour Lou"

La fleuriste de la rue du Général Lederc propose aux habitants du quartier qui le souhaitent de participer à une opération de solidarité. Christelle Douchet a, en effet, décidé de soutenir Lou, une jeune femme de 19 ans souffrant d'une maladie orpheline, l'encéphalite auto-immune. Depuis quelques semaines et jusqu'au 31 décembre, elle a disposé dans les commerces de la rue des petites tirelires dans lesquelles les Charentonnais peuvent glisser une contribution afin d'aider la famille de Lou pour l'achat d'un fauteuil adapté et pour le financement de travaux pour adapter le domicile de ses parents. La mobilisation dans le quartier se poursuit et beaucoup aspirent à participer, dans la discrétion, à cette opération pour améliorer le quotidien de Lou et celui de son entourage familial.

Association "des ailes pour Lou"  
Amarante - 8, rue du Général Lederc  
Tél. 01.43.68.83.62.  
desailespourlou@gmail.com



### FATIMA DUARTE Contre la leucémie, les pièces jaunes

Chaque année, la boulangerie au grand cœur de la rue du général Lederc reprend le flambeau et organise une collecte dans sa boutique, au profit de l'association "tous ensemble contre la leucémie".

Depuis 28 ans, elle sensibilise ses clients à cette grande cause et incite chacun à faire un don. L'année dernière, ce sont près de 200 kg de pièces jaunes qui ont été collectés ! Son action fidèle a été récompensée il y a quelques mois par Bernadette Chirac qui a reçu de nombreux bénévoles, comme elle, à la Maison des adolescents à Paris.

La récolte de fonds commence le 1<sup>er</sup> janvier et s'achèvera, comme à l'accoutumée, à la mi-février.

Boulangerie Duarte  
4, rue du Général Lederc  
Tél. 01.43.53.98.29.

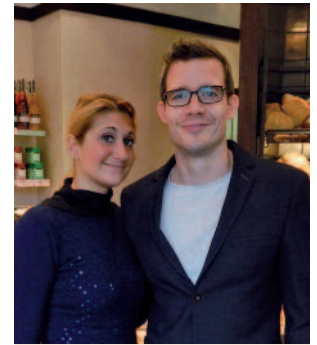


### VINCENT PHUNG Un bon repas pour les sentinelles

C'est au cours d'une rencontre informelle, toute simple, entre un adjudant de l'armée française et Vincent Phung, le patron de la brasserie des écoles, que l'idée est née. Les sentinelles du plan Vigipirate en poste à Charenton avaient besoin d'un endroit où déjeuner.

Vincent leur a donc ouvert ses portes en leur proposant un tarif préférentiel, par le biais d'une convention alimentaire. Il explique : "régulièrement, ces jeunes gens viennent prendre leur repas au chaud, il y a même des clients qui leur offrent parfois des cafés. Ça me fait plaisir de rendre ce service, c'est mon rôle de citoyen."

Brasserie des écoles  
79, rue de Paris  
Tél. 01.43.68.30.09.



### NOUVEAU PROPRIÉTAIRE Aux gourmets de Charenton

Elisabeth et Sébastien Bellangeon vous accueillent depuis le mois d'octobre au 1, rue du Général Lederc où ils assurent la succession des Flandrin reprenant la boutique et le personnel. Déjà à la tête d'une boulangerie située avenue du Maréchal de Lattre de Tassigny à St-Maurice, Sébastien, lauréat à plusieurs reprises du concours de la meilleure baguette du Val-de-Marne avec la "prestige", saura vous surprendre par ses pains aux saveurs variées dont une baguette élaborée avec une farine bio et le traditionnel "hallot". Pâtissier de métier, il enchantera vos papilles avec ses multiples et délicieuses créations gourmandes qui font aussi bien le régal des yeux que du palais tout au long de l'année avec une bûche surprise pour Noël. Elisabeth, cuisinière de formation a décidé de développer toute une gamme de produits de "snacking", plus spécialement destinée à tous ceux qui déjeunent sur le pouce.

Ouvert du mardi au samedi de 6h15 à 20h sans interruption et le dimanche de 6h15 à 13h30  
1, rue du Général Lederc.  
Tél. 01.43.68.05.05.



### LA GRANDE RÉCRÉ A FAIT PEAU NEUVE Bienvenue au pays des jouets

Après plusieurs mois de travaux, le magasin La Grande Récré installé au Centre commercial Bercy 2 a fait peau neuve. Anna das Neves et son équipe de 7 personnes vous accueillent du lundi au samedi ainsi que les dimanches jusqu'à Noël, au sein d'un espace de vente entièrement rénové et repensé pour le plus grand confort des clients. La nouvelle disposition des rayons permet désormais d'entrer directement aussi bien par la gauche que par la droite et d'avoir immédiatement une vue d'ensemble jusqu'au fond du magasin. Plus de parcours obligé, le client est libre de choisir les allées en fonction de ses centres d'intérêt. Espaces dédiés au 1<sup>er</sup> âge, aux adolescents vous attendent tout comme les jeux de société ou encore les jouets plus spécialisés et les jeux de plein air. Vous êtes sûr de trouver votre bonheur ! Redécouvrez le plaisir de flâner au milieu des rayons de jouets, au pays de l'enfance. Une sensation que l'on croyait disparue et que l'on retrouve avec plaisir. Vous pouvez également faire un premier repérage sur le site de la Grande Récré avant d'effectuer vos achats sur place. La Grande Récré - Centre commercial Bercy 2 - Place de l'Europe. Tél. 01.56.29.05.05.



FRANÇOIS LACHARME

## Il voit la vie en jazz



Le jazz, François Lacharme est tombé dedans quand il était petit. Il raconte volontiers son premier souvenir d'enfance comme celui d'un petit garçon caché sous un piano pour écouter des musiciens de jazz, observant les pieds qui battent le rythme. Depuis, ce Charentonnais de longue date a fait du

chemin et surtout il a fait de sa passion une activité professionnelle aux différents contours. Tantôt programmeur de la saison jazz du théâtre du Châtelet, tantôt journaliste, chroniqueur, éditeur ou producteur, l'homme est polyvalent. C'est son goût pour le jazz qui le mobilise en toute circonstance.

Depuis 2005, il est président de l'Académie de Jazz, une institution qui, depuis près de 60 ans, réunit des personnalités des métiers du jazz et des professionnels pour publier, chaque année, un palmarès d'exception, dont le fameux Prix Django Reinhard. Il explique : "Ce que je souhaite aujourd'hui, c'est que le jazz soit porté à la connaissance du plus grand nombre, avec l'exigence de la qualité. C'est ce pourquoi l'Académie existe, pour porter haut les valeurs de cette musique créative."

[www.academiedujazz.com](http://www.academiedujazz.com)

DR LINDA DARMON

## L'engagement et la passion



Voilà 40 ans que Linda Darmon, Docteur en Médecine spécialiste MPR (médecine physique et réadaptation) à l'Hôpital d'Instruction des Armées Percy, s'implique dans son métier en faisant preuve d'une forte détermination au sein du service de Santé des Armées.

Cette Charentonnaise n'a eu de cesse, tout au long de sa carrière, de se spécialiser dans le domaine de la rééducation et de l'appareillage orthopédique. Elle apporte régulièrement son expérience aux étudiants de l'Ecole Nationale de Kinésithérapie et de Rééducation de Saint-Maurice, mais également de beaucoup d'autres structures.

Convaincue de l'importance du travail en équipe, elle développe de nombreux projets innovants avec des médecins hospitaliers, des médecins conseils, orthoprothésistes, bottiers orthopédistes et des représentants d'associations d'anciens combattants. Elle a reçu dernièrement les insignes de **Chevalier dans l'Ordre National de la Légion d'Honneur**, une prestigieuse distinction remise par l'Amiral Quinard soulignant son professionnalisme.

### EMPLOI

#### Aide aux entretiens

La Ville souhaite apporter aux personnes en recherche d'emploi. C'est pourquoi, elle organise régulièrement des ateliers.

Prochaines sessions : préparation aux entretiens d'embauche : **lundi 12 et mardi 13 décembre 2016 et mardi 17 et 19 janvier 2017.**

Inscription obligatoire et renseignements auprès de la Direction de l'Economie et de l'Emploi : **01.46.76.50.00.**



### BIEN-ÊTRE

## Christelle de Souza : une coach pour aider à se réaliser

Après une activité de juriste pendant une quinzaine d'années, comme avocate en cabinet et en entreprises, Christelle de Souza avait commencé à se former à la médiation inter-entreprises sur un mode alternatif de règlement des conflits. Décidée à changer de voie pour trouver un équilibre entre ses valeurs et le sens de ses actions, elle a suivi une formation en deux ans, portant notamment sur la Programmation Neuro Linguistique (PNL), une technique qui permet de décoder les programmes émotionnels et comportementaux.

Elle reçoit sur rendez-vous dans son cabinet au 43, rue de Verdun dans une ambiance tamisée les adultes seuls et les adolescents. Elle peut intervenir en 3 ou 4 séances sur le terrain du développement personnel et du coaching professionnel, ainsi que pour la gestion du stress et des aides à l'endormissement. Chaque séance dure une heure et permet de définir des objectifs atteignables, notamment en matière de désir de changement puis de cerner les blocages et les freins et d'aider les personnes à se réaliser. Christelle de Souza est également formée aux problématiques de santé au travail, afin d'intervenir en entreprise.

**43, rue de Verdun - Tél. 06.69.94.07.15.**

UNE PASSION : LA MUSIQUE

## Les rendez-vous du conservatoire municipal André Navarra

On le sait, on le devine, plus exactement : la musique suscite de nombreuses émotions. Elle joue avec nos sentiments, nos perceptions. Les sentiments qu'elle fait jaillir en nous sont intimes, mélancoliques, joyeux, parfois contradictoires...

Le conservatoire municipal propose, tout au long de l'année, des rendez-vous musicaux gratuits pour, tour à tour, émouvoir, surprendre et parfois faire voyager...

### • Dimanche 15 janvier à 17h au Théâtre des 2 Rives

"Heure Musicale" : les musiciens du conservatoire proposent leur interprétation de deux pièces emblématiques de Mozart et Brahms, les quatuors pour piano et cordes en sol mineur.

### • Lundi 16 janvier à 19h au conservatoire municipal André Navarra

"Concert autour des tangos d'Astor Piazzolla" : les élèves des classes de flûte, violon, piano et contrebasse font voyager leur public en Amérique du Sud.

### • Samedi 21 janvier à 20h au Théâtre des 2 Rives

"Concert des ensembles" : les ensembles instrumentaux du conservatoire présentent un programme varié sur la grande scène du théâtre. Sur réservation : 01.46.76.68.00.

### • Jeudi 26 janvier à 19h au conservatoire municipal André Navarra

"Munch en musique" : les élèves partagent leur travail du moment avec le public en salle Munch.



LES RENCONTRES DE LA MÉDIATHÈQUE DES QUAIS

## Au carrefour de l'art et de la science

La médiathèque des quais a pour vocation de mettre gratuitement à la disposition des Charentonnais des livres, revues et dvd, sans oublier d'aider à se familiariser à l'usage des outils numériques. Elle offre la possibilité de découvrir des œuvres littéraires, mais aussi des ouvrages d'art, des revues scientifiques, des bandes dessinées... mais pas seulement ! En effet, la médiathèque des Quais développe aussi des rencontres, rien n'étant plus précieux qu'un moment partagé

entre un auteur et son public, pour échanger les expériences, les impressions et appréhender l'œuvre dans son entité. Pour les jeunes, une rencontre est ainsi organisée le mercredi 21 décembre prochain, de 10h30 à 12h30, avec Daphné Dejay. Elle prendra plaisir à présenter aux petits (à partir de 2 ans) son livre intitulé "Bestiaire" dans l'espace jeunesse de l'établissement, au 1<sup>er</sup> étage.

Les lecteurs adultes sont invités, de leur côté, à rencontrer deux auteurs de publications scientifiques, Serge Morand et François Moutou, dans le cadre du dispositif départemental "les livres, des sciences". Ensemble, ils ont rédigé "Faune sauvage, biodiversité et santé, quels défis ?" qu'ils présenteront au public le vendredi 27 janvier, de 18h à 20h. Sans inscription.

Médiathèque des quais - 36, quai des carrières

Tél. 01.46.76.69.00 - <http://mediatheques.charenton-saintmaurice.fr/>



Entrez dans la danse...  
Bienvenue à la  
nuit des conservatoires

Le vendredi 27 janvier prochain, la ville de Charenton participera, pour la première fois, à la nuit des conservatoires. Destinée à exposer la diversité des projets proposés dans ces établissements publics d'enseignement artistique, mais également à mettre en valeur leur extraordinaire vitalité, la nuit des conservatoires est également une manière d'accueillir largement le public du territoire et les futurs élèves. Delphine Herbert, Maire adjoint en charge de la culture s'explique : "En inscrivant le conservatoire municipal André Navarra dans ce dispositif national, nous souhaitons inciter les Charentonnais à pousser la porte du conservatoire afin de leur présenter les différents enseignements proposés et surtout leur finalité, au travers d'une belle soirée musicale, inédite jusqu'alors."

Conservatoire municipal de musique  
André Navarra 1, allée de Tilleuls  
Tél. 01.46.76.68.00.





## Prochainement au T2R :

### Rien à dire

THÉÂTRE, MIME, CLOWN - Tout public dès 7 ans  
Samedi 10 décembre à 20h30 au T2R

Une parenthèse enchantée et poétique dans une maison aux frontières floues et pleine de vides : dans une étrange bâtisse vit un curieux personnage solitaire et ses drôles d'objets. Avec humour et naïveté, il y convoque des amis imaginaires insolites. Un spectacle qui sublime l'imaginaire avec justesse et intensité et au cours duquel l'on passe du léger au grave sans même s'en apercevoir.



© Vincent Vanmode

### Trois ruptures

THÉÂTRE - Tout public dès 16 ans  
Vendredi 3 février à 20h30 au T2R

Un homme, une femme, un couple : trois histoires drôles et tragiques qui s'organisent autour des mécanismes de la rupture pour nous parler des rapports humains et de notre difficulté à communiquer. Trois ruptures est une comédie cynique qui décortique le couple dans une mise en scène au scalpel et une interprétation savoureuse.



© Othello Vignard

Théâtre des 2 Rives  
107, rue de Paris  
Tél. 01.46.76.67.00  
[www.lestheatres.fr](http://www.lestheatres.fr)

### Orchestre Titanic

THÉÂTRE - Création 2017- Résidence de création au Théâtre des 2 Rives - tout public dès 15 ans  
Samedi 7 janvier à 20h30 au T2R

Une comédie philosophique et burlesque pour rire et penser tout à la fois, avec une poignée de laissés-pour-compte qui a élu domicile dans une gare désaffectée. Un seul but motive leur existence, monter dans un train lors de sa halte en gare, dévaliser les passagers, redescendre au plus vite et s'offrir à boire avec le butin. Seulement voilà, les trains passent à pleine vitesse, sans jamais s'arrêter. Jusqu'au jour où un illusionniste débarque sur le quai, éjecté d'un train en marche et leur enseigne l'art de la disparition, la différence entre illusion et réalité et les amène à réfléchir à leur condition humaine.



### Ce qui demeure

THÉÂTRE - Création 2017 - résidence de création au théâtre des 2 rives - tout public dès 15 ans  
Jeudi 19 et vendredi 20 janvier à 20h30 au petit t2r

Passé, présent, futur : un questionnement sur la mémoire familiale pour mesurer ce qui nous lie. Dans son travail d'écriture, Elise Chatauret crée sa propre matière à partir d'un travail d'enquête, d'interviews, de témoignages. Cette pièce s'est écrite à partir de l'interview de sa grand-mère, âgée de 93 ans. Elle dresse le portrait d'une femme qui traverse tous les événements d'une vie.



© Elise Chatauret

### Des rêves dans le sable

CONTE - Prix du public festival off d'Avignon 2014  
tout public dès 14 ans  
Dimanche 29 janvier à 16h au T2R

Lorène Bihorel est une jeune artiste qui excelle dans une discipline d'un genre nouveau : le dessin sur sable. Sur sa table lumineuse, rediffusée simultanément sur grand écran, les dessins naissent en quelques secondes, évoluent et disparaissent en direct au rythme des histoires auxquelles ils donnent vie.



© Jean-Michel Bihorel

### CONFÉRENCE DE L'ART

## Rodin et la porte de l'enfer

Alors que le musée Rodin invite le public francilien à découvrir jusqu'au 22 janvier son exposition "La Porte de l'Enfer", un des projets les plus ambitieux du sculpteur Auguste Rodin, l'atelier d'arts plastiques Pierre Soulages organise au Théâtre des 2 Rives une conférence sur la porte de l'enfer de Rodin le **vendredi 13 janvier prochain, à 19h**. Destinée en 1880 à un musée des Arts décoratifs, prévue à l'emplacement de l'actuel musée d'Orsay, la porte de l'Enfer devrait être ornée de bas-reliefs représentant la Divine Comédie de Dante. Le conférencier se propose d'étudier les vicissitudes du projet, les différentes solutions, thématiques et formelles, retenues ou rejetées. De nombreux dessins, plâtres ou bronzes permettent de bien suivre l'évolution de cette œuvre monumentale. La porte deviendra le grand projet de la vie de Rodin qui la modifia encore et encore, parfois de façon spontanée, organique, sans programme, jusqu'à la fin de sa vie. **Réservations et renseignements au 01.46.76.66.06 - Tarif unique : 8 €.**

## DÉCEMBRE

### VENDREDI 9 DÉCEMBRE

**10h - 13h : Atelier "Aquarelle dans le mouillé"** avec Annie Madec  
25 €. Aussi de 14h à 17h et de 17h30 à 20h30. Annie vous suggère une palette de couleurs, vous explique les choix de composition et vous accompagne dans votre choix.  
Les Ateliers d'Art de Charenton 07.71.28.07.62 - [assocalec@laposte.net](mailto:assocalec@laposte.net)  
Autres dates les 6 et 20 janvier.

**20h30 : Concert de Noël du Festival "A Portée de Notes"** (classique)  
Tout public. 15 €, 10 €, gratuit - de 12 ans. Eglise protestante de Charenton, 12, rue Guérin  
Un concert de musique baroque sur des airs de Noël.  
Réservation : 06.24.70.46.68  
[festival.apn@gmail.com](mailto:festival.apn@gmail.com)

### SAMEDI 10 DÉCEMBRE

**14h - 17h : "Croquis au musée"**, sortie au Louvre avec Hélène Poisson  
25 € la séance + l'entrée de certains musées.  
Venir avec un carnet format A4 ou A3, des crayons et une gomme.  
Les Ateliers d'Art de Charenton 07.71.28.07.62 - [assocalec@laposte.net](mailto:assocalec@laposte.net)  
Autre sortie samedi 7 janvier à la Grande Galerie de l'Evolution.

**La Bibliothèque pour tous** est ouverte le lundi, jeudi et samedi de 15h à 17h et le mercredi et vendredi de 10h à 12h au 146, rue de Paris.

**15h - 18h : Atelier dessin de nu**, animé par Anne Mandorla  
Diverses techniques, tous niveaux. 40 € + prestation modèle  
Minuit Mardi : Maison des artistes de Charenton, 9, place de la Coupole  
[www.mandorla.net](http://www.mandorla.net) - 06.09.31.56.86  
Autre atelier samedi 28 janvier

**18h : "Comment Marie Forte Cuisse réussit à alléger le poids de l'histoire"** (théâtre) - Dès 7 ans. 8 €, 5,50 € (groupe). Cette fable philosophico-humoristique est un Petit Poucet revisité et détourné, par la Cie Les Chants de Lames Studio-Théâtre de Charenton 86, rue de Paris. Réservation : 01.43.96.21.05

**20h : Chorale de Noël** du collège Notre-Dame-des-Missions  
Ce concert offrira un registre varié entre chants classiques de Noël, gospels et chants sacrés. Le chœur sera dirigé par Liliana Novak, professeur de musique. Eglise Saint-Pierre de Charenton

**20h30 : "Rien à dire"** (théâtre, mime) Dès 7 ans. De 6 € à 19 €. T2R  
Une parenthèse enchantée et poétique dans une maison aux frontières floues et pleine de vides.  
Théâtre des 2 Rives - 01.46.76.67.00  
[www.lestheatres.fr](http://www.lestheatres.fr)

### DIMANCHE 11 DÉCEMBRE

**14h - 18h : Ateliers Grenadine**  
Activités artistiques et loisirs créatifs "à la carte"  
Enfants : 30 € Adultes : 35 €. Matériel compris, goûter offert.  
Animé par Nataly Guetta, "Ateliers tout en couleurs" 51, square Henri Sellier.  
Sur réservation uniquement : 06.84.59.63.24 ou [asso@atelierscouleurs.org](mailto:asso@atelierscouleurs.org)  
Autre séance dimanche 18 décembre.

**15h45 : Heure d'orgue** de Saint-Pierre de Charenton  
Libre participation. Œuvres de Bach, Mozart, Leguay, Alain et Paget, musique traditionnelle du Japon, ... interprétées par Emmanuelle Rouaud (flûte en Sol, en Do, Shakuhachi) et Henri Paget (orgue)  
Contact : [guilcher.jean@orange.fr](mailto:guilcher.jean@orange.fr)

### MERCREDI 14 DÉCEMBRE

**10h30 : Les petites oreilles** (heure du conte)  
Tous les mercredis - Médiathèque des Quais : 01.46.76.69.00

### VENDREDI 16 DÉCEMBRE

**15h - 18h : Atelier "loisirs créatifs"** avec Patricia Kéruszoré  
22 € la séance.  
Découverte de différentes techniques comme celle de la serviette en papier, l'appliqué sous verre, le décor sur bois ou métal.

Les Ateliers d'Art de Charenton 07.71.28.07.62 - [assocalec@laposte.net](mailto:assocalec@laposte.net)  
Autre atelier vendredi 13 janvier.

### SAMEDI 17 DÉCEMBRE

**10h30 - 11h45 : Atelier de peinture libre** (découverte)  
Enfant de 2 à 4 ans : 27 €. Enfant, ado : 29 €. Adulte : 39 €. Tout compris  
L'Atelier de Charenton : 06.12.61.39.08  
[contact@latelierdecharenton.com](mailto:contact@latelierdecharenton.com)  
Autres ateliers : lundis 19 décembre, 9 et 16 janvier et mardis 20 décembre et 3 janvier de 17h à 18h30 / mercredis 14 et 21 décembre, mercredi 4 janvier de 15h30 à 17h / samedi 7 janvier de 10h30 à 11h45.

**11h : Bébé Bouquine**  
Enfants jusqu'à 4 ans. Pré-inscription impérative.  
Médiathèque de Bercy - 01.46.76.69.00

**15h - 18h : Atelier peinture aux pigments**, animé par Anne Mandorla  
Selon projet et niveau de chacun. 45 €. Minuit Mardi : Maison des artistes de Charenton - 9, place de la Coupole  
[www.mandorla.net](http://www.mandorla.net)  
06.09.31.56.86  
Autre atelier samedi 14 janvier

**19h30 : Match d'impro littéraire**  
Tout public. 13 €, 16 €. Ce spectacle allie l'écriture, l'originalité et le rire !  
Studio Théâtre de Charenton - 86, rue de Paris  
Réservation : 01.43.96.21.05

## Pendant les vacances

### DIMANCHE 18 DÉCEMBRE

**10h30 - 12h : Peinture libre** : le grand atelier du dimanche  
Notre méthode vous offre d'aller vers vos propres couleurs, formes et images, pour vivre un temps de création, d'harmonie et d'apaisement.  
Enfant de 3 à 5 ans : 31 € (atelier d'1h). Enfant, ado : 34 €. Adulte : 45 €. Tout compris.  
L'Atelier de Charenton : 06.12.61.39.08  
[contact@latelierdecharenton.com](mailto:contact@latelierdecharenton.com)

### DU LUNDI 19 AU VENDREDI

#### 30 DÉCEMBRE

**14h - 18h : Ateliers Grenadine** :  
Activités artistiques et loisirs créatifs "à la carte"  
Enfants : 30 € Tarif famille : 25 €. Matériel compris, goûter offert.  
Animé par Nataly Guetta, "Ateliers tout en couleurs" 51, square Henri Sellier.  
Sur réservation uniquement : 06.84.59.63.24 ou [asso@atelierscouleurs.org](mailto:asso@atelierscouleurs.org)

### DU LUNDI 19 AU VENDREDI

#### 23 DÉCEMBRE

**10h - 11h15 : Stage de Noël** :  
Méthode le Geste de peindre

Enfant dès 3 ans, ado : 4 jours 116 € / 5 jours 140 €. Adulte : 4 jours 150 € / 5 jours : 180 €.  
Tout compris.  
L'Atelier de Charenton : 06.12.61.39.08  
[contact@latelierdecharenton.com](mailto:contact@latelierdecharenton.com)  
Autre stage du mardi 27 vendredi 30 décembre.

### MERCREDI 21 DÉCEMBRE

**10h30 - 12h30 : "Heure du conte"**  
Tout public. Gratuit.  
Rencontre avec Daphné Dejay et présentation du livre "Bestiaire"  
Médiathèque des Quais - 01.46.76.69.00



# JANVIER

## SAMEDI 7 JANVIER

**10h - 17h : Stage "Emaux sur cuivre"**  
avec Yvette Dubault

55 € tout compris. Réalisation d'une pièce sur cuivre pour découvrir l'émail avec ses multiples cuissons.

Les Ateliers d'Art de Charenton  
07.71.28.07.62 - [assocalec@laposte.net](mailto:assocalec@laposte.net)

**20h30 : "Orchestre Titanic" (théâtre)**

Dès 15 ans. De 11 € à 34 €. T2R

Une comédie philosophique et burlesque pour rire et penser tout à la fois.

À l'issue de la représentation, une rencontre en salle est organisée avec l'équipe artistique.

Théâtre des 2 Rives - 01.46.76.67.00  
[www.lestheatres.fr](http://www.lestheatres.fr)

## DIMANCHE 8 JANVIER

**14h - 18h : Ateliers Grenadine : Activités artistiques et loisirs créatifs "à la carte"**  
Enfants : 30 € Adultes : 35 €. Matériel compris, goûter offert.

Animé par Nataly Guetta, "Ateliers tout en couleurs" 51, square Henri Sellier.  
Sur réservation uniquement :  
06.84.59.63.24 ou  
[asso@atelierscouleurs.org](mailto:asso@atelierscouleurs.org)

Autres séances les 15, 22 et 29 janvier.

## LUNDI 9 JANVIER

**Atelier dessin peinture, animé par Anne Mandorla**

15h - 17h15 : Séance découverte 23 €. Trimestre 210 €

19h30 - 21h30 : Séance découverte 20 €. Trimestre 180 €

Minuit Mardi : Maison des artistes de Charenton, 9 place de la Coupole  
[www.mandorla.net](http://www.mandorla.net) - 06.09.31.56.86

## JEUDI 12 JANVIER

**20h30 : Delgrès (blues)**

Tout public. De 6 € à 19 €. Petit t2r  
Théâtre des 2 Rives - 01.46.76.67.00  
[www.lestheatres.fr](http://www.lestheatres.fr)

## VENDREDI 13 JANVIER

**19h : Rodin et la porte de l'Enfer**  
(conférence de l'art)

Tout public. 8 €. Réservation et renseignements au 01.46.76.66.06  
Théâtre des Deux Rives.

## SAMEDI 14 JANVIER

**18h : "L'enfant et le rire du diable"**  
(théâtre)

Dès 9 ans. 5,50 €, 8 €.

Une petite fille commet un geste grave et court à la recherche du diable en espérant qu'il aura la bonté d'intervenir ! Mais existe-t-il et où peut-elle le rencontrer ? Un spectacle percutant, drôle et audacieux !

Studio Théâtre de Charenton - 86, rue de Paris - Réservation : 01.43.96.21.05

## DIMANCHE 15 JANVIER

**10h - 15h : Stage "Argile japonaise"**  
avec Mariya Usacheva

50 € tout compris. Création de compositions florales, fleurs, décorations pour la maison en pâte à modeler japonaise.

Les Ateliers d'Art de Charenton  
07.71.28.07.62 - [assocalec@laposte.net](mailto:assocalec@laposte.net)

## MARDI 17 JANVIER ET /

## OU JEUDI 19

**9h30 - 12h30 : Stage "découverte du modelage"** avec Stéphane Tomeï

15 € tout compris. Réalisation d'un modelage en terre d'un objet, d'une sculpture...

Les Ateliers d'Art de Charenton  
07.71.28.07.62 - [assocalec@laposte.net](mailto:assocalec@laposte.net)

## JEUDI 19 JANVIER

**19h : 64<sup>e</sup> Salon de Charenton**

(vernissage exposition)

Peintures, sculptures, photographies, techniques mixtes, gravures, dessins...  
Espace Art & Liberté

**20h30 : "Ce qui demeure" (théâtre)**

Dès 14 ans. De 6 € à 19 €. Petit t2r.  
Passé, présent, futur : un questionnement sur la mémoire familiale pour mesurer ce qui nous lie.

À l'issue de la représentation, une rencontre en salle est organisée avec l'équipe artistique.

Théâtre des 2 Rives - 01.46.76.67.00  
[www.lestheatres.fr](http://www.lestheatres.fr)

Autre représentation vendredi 20.

## SAMEDI 21 JANVIER

**10h - 17h30 : Stage "Huile et acrylique au couteau"**

55 €. Consignes de base sur la couleur et accompagnement dans la réalisation de vos travaux personnels.

Les Ateliers d'Art de Charenton  
07.71.28.07.62 - [assocalec@laposte.net](mailto:assocalec@laposte.net)

## MERCREDI 25 JANVIER

**15h : Guyane, terre de richesses et d'aventures** (Connaissance du Monde)

8 € la séance. Pack 3 séances : 15 €. T2R

Théâtre des 2 Rives - 01.46.76.67.00  
[www.lestheatres.fr](http://www.lestheatres.fr)

**18h : Assemblée Générale du comité de jumelage Israël**

À partir de 19h, animation suivie d'un dîner ouvert à tous, à l'Espace Toffoli.

Inscription obligatoire au 06.82.01.30.68 ou au 01.43.68.83.23.

## VENDREDI 27 JANVIER

**18h - 20h : Rencontre avec les auteurs Serge Morand et François Moutou**

Adultes. Gratuit.

Livre : "Faune sauvage, biodiversité et santé, quels défis ?"

Médiathèque des Quais

## SAMEDI 28 JANVIER

**15h : Goûter atelier scientifique "Bébés de bêtes"**

Dès 8 ans. Gratuit. Inscription : 01.46.76.69.00

Médiathèque des Quais

## DIMANCHE 29 JANVIER

**16h : "Des rêves dans le sable" (conte)**

Dès 7 ans. 9 €, 11 €. T2R.

Un spectacle unique, singulier et enchanteur qui joue avec l'ombre et la lumière. Gratuit à l'issue de la représentation, rencontre avec les artistes et atelier découverte "table lumineuse" (places limitées, réservation obligatoire).

Théâtre des 2 Rives - 01.46.76.67.00  
[www.lestheatres.fr](http://www.lestheatres.fr)

# FÉVRIER

## JEUDI 2 FÉVRIER

**10h - 13h : Stage "découverte d'une technique de céramique" avec Dominique Lecerf**

35 €. Réalisation d'un plat avec la technique de la plaque et décoration aux engobes (terres colorées)

Finition et émaillage jeudi 23 de 10h à 12h. Les Ateliers d'Art de Charenton - 07.71.28.07.62 - [assocalec@laposte.net](mailto:assocalec@laposte.net)

DU 19 JANVIER AU 11 FÉVRIER 2017

## 64<sup>e</sup> salon de Charenton : entre modernité et tradition



Rendez-vous attendu de la saison culturelle, le salon de Charenton est l'occasion de faire un tour d'horizon de la création locale et régionale dans la diversité des techniques et des univers artistiques. Cet événement a la particularité de réunir, autour d'un invité prestigieux, près de 200 artistes. Il est l'un des plus visités dans le Val-de-Marne à l'heure actuelle et permet la confrontation de toutes les tendances et styles artistiques. Seront à l'honneur peintures, sculptures, dessins, gravures, photographies et autres installations qui témoigneront de la créativité locale. Les nouveaux Charentonnais désirant participer au salon peuvent prendre contact dès à présent avec l'espace Art et Liberté et ceci impérativement avant le vendredi 16 décembre. Vernissage le jeudi 19 janvier à 19h. Espace Art et Liberté - centre commercial la Coupole -3, place des Marseillais - Tél. 01.46.76.68.14  
Entrée libre du mardi au samedi de 13h à 18h.

## SIGNATURE DU CIN

# Un jour historique pour l'amélioration de la qualité de vie des Charentonnais

Après plusieurs mois de réflexion, de concertation avec les Charentonnais au cours des réunions de quartier organisées entre juin et novembre dernier, le Contrat d'Intérêt National portant sur le secteur "Bercy Charenton" a franchi une première étape importante : sa signature officielle. Celle-ci s'est déroulée à l'Hôtel de Ville de Charenton entre les partenaires publics et privés engagés dans ce projet prépondérant pour l'avenir de ce quartier et de toute la commune.



### Hervé Gicquel

Maire de Charenton-le-Pont  
Conseiller Départemental  
du Val-de-Marne

*"Je mesure l'opportunité que représente le CIN pour Charenton et le quartier de Bercy en particulier. Nous tenons, enfin après 10 ans de mobilisation et d'espoirs, l'outil nécessaire pour développer, dans l'intérêt premier des habitants, tout le potentiel dont dispose ce secteur de Charenton. En choisissant notre ville parmi les territoires stratégiques de l'Est parisien, l'Etat place toute sa confiance en l'avenir dans la force de notre territoire, dans la compétence et l'implication de notre équipe municipale, dans le dynamisme des habitants qui attendent depuis si longtemps un nouvel élan pour leur quartier."*

Dès le 13 juin dernier, le Maire, Hervé Gicquel, l'avait annoncé aux habitants du quartier de Bercy : leur secteur avait été considéré par l'Etat comme un territoire à fort potentiel pour devenir un site majeur de l'Est parisien et, à ce titre, tous les espoirs formulés par l'équipe municipale, depuis plusieurs années, d'initier la renaissance de ce quartier stratégique étaient enfin permis grâce à un dispositif intitulé Contrat d'Intérêt National.

Le CIN est un outil qui permet de définir et de coordonner la gouvernance, les procédures, les moyens de l'Etat, des collectivités territoriales et des opérateurs à mettre en œuvre sur un territoire. A ce titre, la clef de voûte d'une telle opération est de faire converger vers un même objectif les attentes de multiples partenaires tant du secteur public que privé. Pour rappel, cette opération doit permettre :

- L'implantation d'établissements à vocation tertiaire et commerciale
- La construction de logements de qualité

- La mutation des franges ferroviaires
- La construction d'équipements publics supplémentaires (écoles, structures sportives, etc.)
- Le prolongement de la rue Baron Leroy pour désenclaver le quartier et le relier à Paris
- La liaison améliorée et accrue entre le quartier et le centre-ville grâce à la requalification de la passerelle Valmy

Avec la signature qui s'est déroulée le 24 novembre dernier, l'Etat, représenté par le Préfet de Région, le Préfet du Département, la Ville de Charenton, le territoire Paris-Est-Marne & Bois, Grand Paris Aménagement et tous les partenaires privés et publics (voir encadré) se sont engagés de manière ferme à tout mettre en œuvre pour faire aboutir cette opération. La phase active du dispositif est ainsi engagée.

Il s'agit donc d'un des moments forts qui viendront marquer, dans les années à venir, ce projet d'aménagement ambitieux.



*"Ce CIN est une chance pour le secteur de Bercy-Charenton, grâce à celui-ci, tous les acteurs concernés vont travailler de concert pour développer ce quartier. Et comme j'ai l'habitude de le dire, ensemble on est plus fort, donc je sais qu'une belle opération d'aménagement est en train de naître"* a commenté Jean-François Carenco, préfet de la région d'Ile-de-France, préfet de Paris.



*"Le Val-de-Marne est fier de la signature de son 2<sup>e</sup> contrat qui est en fait le 3<sup>e</sup> en Ile-de-France et travaille activement à d'autres contrats en cours de préparation. Ce contrat permet également de renforcer les échanges avec la ville de Paris"* a ajouté Thierry Leleu, préfet du Val-de-Marne.

## Partenaires privés et publics du CIN

- APHP
- SNCF
- Tikehau
- Martiniquaise
- Immobilière Carrefour

- Ibis et Ibis budget
- EPFIF (Région Ile-de-France)
- I3F
- RLF
- SNI



## Réunion publique quartier "Pasteur"

Le cycle des réunions publiques de quartier entamé suite à l'élection d'Hervé Gicquel en mai 2016, s'est clôturé par la rencontre des habitants du secteur Pasteur du 3 novembre 2016. Pendant près de trois heures les habitants et les représentants de la municipalité ont pu échanger sur l'actualité locale.



Si le quartier "Pasteur" n'est pas le plus peuplé ni le plus étendu de Charenton, il n'en reste pas moins que près de 70 riverains avaient fait le déplacement pour assister à la réunion publique.

Ainsi, Jean-Pierre Cron, Maire-Adjoint chargé de la voirie, des bâtiments et des espaces verts, a pu rappeler la réalisation de pistes cyclables rue de l'Arcade et avenue de la Liberté et la réfection de la bande de roulement des voies.

Il a aussi été question du Contrat de Performance Énergétique (CPE) communal qui vise à réduire la consommation des bâtiments publics afin de protéger l'environnement mais également, à terme, de réduire la part de la facture énergétique dans le budget communal.

*"Les 4 réunions publiques de quartier ont réuni près de 700 habitants, suite à leur mise en œuvre au printemps 2016. Elles ont été l'occasion d'échanges constructifs avec la population tout autant que d'entendre certaines critiques. Cela témoigne de la vitalité de la démocratie locale.*

*Cette dynamique va se poursuivre dans les prochains mois, car la municipalité se fait un point d'honneur d'être à l'écoute des citoyens afin que le consensus et l'intérêt général guident les décisions municipales".*

**Hervé Gicquel**

Ce travail sur la réduction du coût des consommations des bâtiments publics a d'ailleurs été mis en parallèle avec la présentation, lors de cette soirée, de la situation maîtrisée des finances locales de la ville par Patrick Ségalat, Maire Adjoint chargé des finances et des ressources humaines.

Pascal Turano a, quant à lui, rappelé l'important travail des agents des polices municipale et nationale pour lutter contre les incivilités tout autant que dans le cadre des mesures prises pour répondre aux exigences du plan Vigipirate renforcé.

Enfin, Delphine Herbert, Maire-Adjoint chargé de la culture, a pu présenter la richesse des programmations et des activités des différents équipements culturels de la ville.

### Charenton engagée en matière d'économies d'énergie

Le Contrat de Performance Énergétique (CPE) de la ville de Charenton est un outil innovant qui contribue à faciliter la réalisation des objectifs du Grenelle en termes de réduction de consommation énergétique des bâtiments. Au cours de l'été 2016, plusieurs actions en ce sens ont été menées précisément dans le quartier Pasteur :

**Remplacement des chaudières :**

- Ecole Pasteur

**Régulation thermique chauffage :**

- Ecole Champs des Alouettes

**Centre A. Portier :**

- Régulation thermique
- Remplacement des fenêtres

### DERNIÈRE MINUTE :

## Extension de Notre Dame des Missions : c'est parti !



Perspective non contractuelle - Agence Schoffer

Cette opération porte sur l'extension du groupe scolaire Notre Dame des Missions en vue d'y construire un bâtiment à usage de self et une salle multi activités pour une surface de 1766 m².

**Démarrage des travaux :**

Décembre 2016 - Janvier 2017.

**Livraison du bâtiment :**

1<sup>er</sup> trimestre 2018

## "CHARENTON DEMAIN"

### Une démocratie locale active et élargie

L'écoute et l'information de nos concitoyens sont des priorités des élus du groupe "Charenton Demain". A la suite de l'élection d'Hervé Gicquel, notre équipe a décidé d'aller à la rencontre des Charentonnais, au moins une fois par an, dans les 4 quartiers qui composent la commune à savoir : Centre, Pasteur, Valmy et Bercy.

Après seulement 6 mois, le bilan de cette initiative est plus que satisfaisant. Près de 700 habitants au total ont assisté à ces 4 rencontres.

Rénovations de l'espace urbain, constructions nouvelles, finances locales, richesse de la programmation des équipements culturels, sont autant de sujets

sur lesquels nous avons échangé. Dans une démarche d'intérêt général, nous sommes attachés à obtenir l'adhésion de tous les acteurs et à prendre en considération les remarques pour des initiatives réussies.

Ce fut le cas du projet de renouvellement urbain du quartier de Bercy à travers la signature d'un Contrat d'Intérêt National (CIN) ou le lancement de la construction de 94 logements sociaux et intermédiaires rue du Pont/quai des Carrières. Ces opérations structurantes vont embellir le cadre de vie de milliers d'habitants. De même, le démarrage des travaux du nouveau groupe scolaire Anatole

France offrira aux enfants et aux enseignants un équipement moderne. Cette opération marque la première étape de restructuration de l'îlot urbain sur lequel était situé l'ex-lycée Jean Jaurès.

Dans un autre registre, force est de constater que le droit de vote est un pilier important de la citoyenneté.

Nous remercions **les Charentonnais qui ont été nombreux à participer à la récente primaire de la droite et du centre.**

A la suite, les prochains mois seront marqués par la poursuite des échanges avec nos concitoyens qui devront élire le futur Président de la République, les 23 avril et 7 mai prochains, puis leur Député les 11 et 18 juin 2017. Pour voter lors de ces scrutins, **l'inscription sur les listes électorales doit être réalisée avant le 31 décembre 2016 auprès du service des affaires civiles.**

Pour une participation locale active, pour un rapprochement entre les élus et les citoyens, pour travailler ensemble au futur de notre ville, nous poursuivons notre dialogue constant avec les Charentonnais. En attendant de vous rencontrer lors des multiples manifestations de décembre et janvier, nous vous souhaitons d'excellentes fêtes de fin d'année !

Les élus du groupe Charenton Demain

Retrouvez-nous sur notre blog :

[www.charenton-demain.fr](http://www.charenton-demain.fr)



## "CHARENTON AVANT TOUT"

**Les 22 et 29 janvier 2017, venez voter aux primaires de la Gauche à Charenton.**

En janvier prochain, les socialistes et leurs alliés, au sein de la Belle Alliance Populaire, organisent des élections primaires citoyennes afin de désigner leur futur candidat à l'élection présidentielle d'avril et mai 2017. Fort du succès des premières primaires citoyennes organisées dans notre pays par le Parti socialiste en 2011, nous avons souhaité (ré)ouvrir la possibilité de voter à l'ensemble des citoyens qui se reconnaissent dans nos valeurs. Tous les électeurs qui auront la possibilité de voter lors de la présidentielle pourront donc voter lors de cette primaire.

Copié par l'ensemble des autres grandes formations politique à droite comme à gauche, ce moment des primaires citoyennes devient incontournable dans la préparation de l'élection présidentielle. Nous regrettons fortement que plusieurs de nos alliés traditionnels aient d'ores et déjà refusé de présenter des candidats à cette élection qui leur est restée ouverte jusqu'à très récemment. La menace de la montée des populismes et nationalismes dans le monde et en Europe devrait inciter l'ensemble des partis de la gauche française à s'unir pour éviter de se faire balayer dès le premier tour de la présidentielle. Nous invitons donc vivement l'ensemble des électeurs Charentonnais se reconnaissant dans les valeurs de la Gauche et de l'écologie à venir voter. A Charenton, trois bureaux de vote seront ouverts entre 9h00 et 19h00 : • Hôtel de Ville : 48, rue de Paris • Ecole Port aux Lions : 4, rue du Port aux Lions • Permanence du PS : 35, rue de Verdun. Alors, les 22 et 29 janvier, venez choisir le candidat de la Gauche.



Pour tout connaître sur les "primaires citoyennes" : [lesprimairescitoyennes.fr](http://lesprimairescitoyennes.fr)

Le groupe des élus Charenton Avant Tout :  
Gilles-Maurice Bellaïche,  
Alison Uddin  
et Loïc Rambaud.  
[www.charentonavanttout.fr](http://www.charentonavanttout.fr)

## "POUR CHARENTON, L'HUMAIN ET L'ÉCOLOGIE"

**On vote en 2017 !**

6,5 millions de Français sont mal inscrits sur les listes électorales et 3 millions n'y figurent même pas. Ce sont donc 9,5 millions de citoyen(ne)s qui ne votent pas, faute d'avoir fait les démarches nécessaires ou parce qu'ils se sentent exclus des processus démocratiques. Nous avons ainsi rencontré une grand-mère qui se croyait "trop vieille" pour se rendre aux urnes... Un exemple parmi d'autres. Si l'on y prend garde, la démocratie deviendra le privilège d'une petite caste. Or, le vote est efficace si l'on s'en sert. Les milliardaires qui planquent leur fortune à l'étranger, les grands patrons amateurs d'exotiques paradis fiscaux le savent bien : ils ne manquent jamais de revenir voter en France. Alors faites comme eux : inscrivez-vous avant le 31 décembre sur les listes électorales en mairie ou sur Internet : [www.charenton.fr/affaires\\_civiles/elections.php](http://www.charenton.fr/affaires_civiles/elections.php)



Émilie BERTRAND

Chantal GRATIET



## "CHARENTON AMBITION"

Comme vous, je vois que le monde change. Après le brexit qui ne devait jamais arriver, voici la même séquence qui se joue de l'autre côté de l'Atlantique. Signe des temps : c'est un homme qui utilise le mensonge, la peur, les insultes qui est élu président des Etats Unis. Mais ne nous cachons pas, nous allons vers le tragique si nous ne remettons pas au cœur de nos sociétés l'Humain et la Liberté en son Cœur.

Quand allons-nous mesurer ce sont des politiques et des comportements d'un autre temps qui sont en cause ? Quand allons-nous réaliser que la politique d'hier est déjà à des années lumières du monde d'aujourd'hui et des sociétés de demain ?

Le vœu que je formule pour 2017 est qu'enfin nous agissions **ENSEMBLE** pour permettre que l'Humain soit **de nouveau LE CENTRE** de nos sociétés.



## NAISSANCES

Avec nos plus vives félicitations

Ethan COHEN BALALUM

Léandre MERILLOU

Levi HADJEDJ

Hillel CHEMLA

Chems KONE

LinoY AMAR

Ayane AMOR

Estelle CIRODE

Jacques LETAILLER-CHARLEMAGNE

Eden BENHAMOU

Marc BAILLEUL

Mila TOUGARD

Nour BENOIST

Tobias RICHARD

Benjamin TOLEDANO

Benjamin DAI

Kelly CERQUEIRA

Charlie SELLAMI

Raphaël GUYOT

Elona SEBBAG

Tom SUISSA

Jeanne DUPUY

Aya HASSAN ABDOURAHMAN

ADEN

Rose CAO

Ella BENMOYAL

Milhan BOUFERTALA

Yanis REZGUI

Maël BERTIN

Thomas DEVIRGILLE

Tal LEVY

Teiva KOLACZEK

Sacha NAHON

Manel LAOUBI

Alexandre AYEY

Yossef NADJAR

Maty BABOU

## Recensement

Vous venez d'avoir 16 ans :  
venez-vous faire recenser.

- Les jeunes garçons et filles nés en décembre 2000 : de décembre 2016 à mars 2017.
- Ceux nés en janvier 2001 : de janvier 2017 à avril 2017
- Ceux nés en février 2001 : de février 2017 à mai 2017

Si vous veniez avant votre date anniversaire, nous ne pourrions pas enregistrer votre demande.

Par contre, ceux qui ne se sont pas encore fait recenser et qui ont moins de 25 ans doivent venir en mairie afin de régulariser leur situation vis-à-vis du recensement militaire.

## Pièces à fournir :

- carte nationale d'identité,
  - livret de famille des parents,
  - décret de naturalisation ou déclaration devant le juge d'instance, si acquisition de la nationalité française ou né(e) à l'étranger,
  - Carte d'identité d'un des 2 parents dans le cas où le jeune est né en France et que ses 2 parents sont nés à l'étranger.
- Cette démarche est obligatoire. Elle vous permettra par ailleurs d'obtenir une attestation indispensable pour présenter tous les examens (baccalauréat, permis de conduire, etc...).

## Affaires civiles

Lundi au vendredi au 16 rue de Sully,  
de 8h30 à 12h et de 13h15 à 17h15.

Samedi matin au 7 rue Gabriel Péri de 8h30 à 11h45.

## MARIAGES

Avec tous nos vœux de bonheur

Sylvie CASTELLANO et Pascal REDON

Manel OUALI et Jugurtha HAMI

Kahina BECHAR et Seral YILAR

Garance MEUNIER et Xiao Ou HSU

Damia IZRI et Khellaf MOKDAD

Salima MALOU et Ismail HENNOUS

Sarah SMADJA et Benjamin BONAN

Alexandra ZERDOUN et Alexandre NAKACHE

Nataliya BODNARCHUK et Nazar KORZHENOVSKY

Pauline GIARD et Benoit VINEL

Julie RIVOLLET et Romain SIOUNATH

Delphine VALLETEAU de MAILLIAC et Geoffroy REGNAULD

Ingrid LE RU et Vincent JAEG

Ingrid AUBRY et Franck SARRIOT

Déborah ELBAZ et Jonathan OHNONA

Deborah TOUATI et Jordan ROUBINE

## DÉCÈS

Avec nos sincères condoléances

Janine DESAILLY veuve LOIRE

Monique THOMAS

Roger MERSCH

Sandrine TONNELIER

Bernard DEMANGEON

Jacques POULETTE

Pâquerette DHAMPATTIAH

Anita HEINRICH

Said SAÏDI

Georges HUBSCHMANN

Evène IBRAHIM

Andrée LONGUE-EPÉE

Claude GARNIER

Colette ASTRUC veuve RÉMY

## GRANDE CAUSE NATIONALE

### Adoptons les gestes qui sauvent

Le label de la Grande cause nationale 2016 a été attribuée par le Gouvernement au collectif de la Fédération nationale des sapeurs-pompiers de France, la Croix-Rouge française et la Protection Civile, pour sa campagne "Adoptons les comportements qui sauvent". Cette dernière met en avant l'importance de la prévention et les formations dispensées sur l'ensemble du territoire.

Pour en savoir plus : [www.comportementsquisauvent.fr](http://www.comportementsquisauvent.fr)



## Cmag chez vous

En cas de non réception  
de votre Cmag,  
merci d'en aviser  
la Mairie au 01.46.76.47.93  
ou par mail : [cmag@charenton.fr](mailto:cmag@charenton.fr)

**HERVÉ GICQUEL**, Maire de Charenton-le-Pont  
Conseiller départemental du Val-de-Marne  
et **LE CONSEIL MUNICIPAL** vous présentent leurs

# Meilleurs vœux



2017

*Un pont entre jeunesse et avenir...*

[www.charenton.fr](http://www.charenton.fr)



Charenton, une VILLE à VIVRE